



# ÉCHOS DE

Bulletin municipal juin 2023



# ROUSSILLON

*en Provence*



# À la une !



Soirée  
Miss Roussillon  
en Provence  
p. 17



## Défilé de mode p. 26



## ÉDITO

Mot de Madame le Maire .....4

## ACTUALITÉS DU VILLAGE

Mots des élus .....	6
La médiathèque.....	12
L'école du Val des Fées .....	14
Cérémonies du 8 mai .....	16
Communication .....	17
Nouveaux services .....	18
Hommages .....	20
Les Plus Beaux Villages de France.....	22

## VIE CULTURELLE ET ASSOCIATIVE

Vie culturelle .....	24
Vie associative.....	26

## INFOS PRATIQUES

Côté mairie .....	31
-------------------	----

## INTERCOMMUNALITÉ

CCPAL.....	32
------------	----

## ÉTAT CIVIL

Naissances .....	34
Baptêmes .....	35
Mariages.....	36
Pacs.....	37
Décès .....	35 et 37

## À VOS AGENDAS

À venir .....	38
Calendrier .....	40

**Mairie de Roussillon**  
Place de la Mairie  
84 220 Roussillon.  
Tél : 04 90 05 60 16  
**Directeur de publication**  
Gisèle Bonnelly  
**Membre de la commission**  
Hélène Bellande  
**Composition et réalisation**  
Caroline Rizzetto  
carolinebulletin@gmail.com  
**Relectures,**  
Caroline Rizzetto

**Impression :** l'imprim,  
15 Rue Cely, 84 400 Apt  
papier 100% recyclé,  
encre végétale  
**Dépôt légal à parution**  
**Prochaine parution**  
Septembre 2023

Tous les textes paraissant  
dans ce bulletin sont sous la  
responsabilité de son ou ses  
auteurs. **ISSN 1274 - 7181**

# Mot de Madame le Maire

**Les beaux jours s'installent et notre village est de nouveau prêt à recevoir locaux et touristes. Je souhaite à tous une belle saison estivale tant sur le plan économique que convivial.**

Le défilé de mode du 30 avril a connu un grand succès. Outre le fait de permettre de découvrir des boutiques, il a eu le mérite de faire se rencontrer beaucoup de monde dans un esprit de convivialité et d'amitié extraordinaire.

M. Patrice Rolet a réalisé un film du défilé sur commande de la Mairie et nous essaierons de le projeter autour d'un verre cet hiver, à la salle des fêtes. (Voir également p.17).

En tout cas, tous à vos agendas, pour le 2<sup>ème</sup> défilé, rendez-vous pris pour le 1<sup>er</sup> Mai 2024.

## **Travaux au sentier des Ogres, toutes nos félicitations !**

**Nous sommes heureux pour les entreprises qui ont participé au chantier dans le sentier des Ogres, ils sont Lauréats au "Prix régional de la construction bois 2023".**

Maître d'œuvre : Atelier Lieux Et Paysages (84), Bureau d'études structure bois : Maggy Duceau (30), constructeur bois : La compagnie des forestiers (13), fournisseurs du bois : Scierie du Mélézin (04) et SIBC (39).



"[...] Ouvert au public il y a 30 ans, le site souffrait de l'érosion et manquait de confort pour apprécier ce paysage unique.

[...] Le parti pris a été de se poser dans un sol sans fondation.

Après une tranche en 2007, les travaux ont repris en 2022 et 2023 pour s'adapter à la topographie qui s'érode naturellement et pour renforcer les structures porteuses et les revêtements du parcours. (Texte extrait de la revue "Prix régional de la construction bois Sud Provence-Alpes-Côte d'Azur 2023").

**Voir également l'article p. 8**

De façon générale, je me tiendrai toujours aux côtés de celles et ceux qui font preuve de créativité, de bienveillance, de bon esprit, de celles et ceux qui ont envie de créer du lien social, d'intérêt général pour que le quotidien de toutes et de tous en soit amélioré.

De la même façon, je multiplie les rendez-vous sur site avec mes 2 adjoints : Jean-Charles CHOMETTE et Michel BORDE avec les administrés qui ont des questions, des inquiétudes qui peuvent vite tourner dans une certaine forme d'impatience, voir d'agressivité. Nous nous déplaçons, à tout problème nous essayons d'apporter des solutions (car bien souvent elles sont trouvables). Tout rentre dans l'ordre en fonction du cadre autorisé le plus souvent.

Je rappelle qu'un médiateur est à votre écoute, à la mairie, tous les 1<sup>ers</sup> mercredis du mois entre 9 h et 12 h. Prendre rendez-vous à la Mairie ou auprès de M. William USSEGLIO. (Contact : 07 88 28 70 33 [william.usseglio@conciliateurdejustice.fr](mailto:william.usseglio@conciliateurdejustice.fr))

### Travaux à l'école

**Suite à la réalisation du centre de loisirs, d'autres travaux ont été engagés.**

**Nous avons, au vu du changement climatique, prévu une casquette longeant les classes, le préau et la cantine. Elle va être posée pour éviter les brûlures du soleil sur les vitres et de trop hautes températures à l'intérieur des classes. À l'étude également les désimperméabilisations des cours de l'école en partenariat avec Le Parc Naturel Régional du Luberon.**

La Directrice aura enfin son bureau dans l'espace de l'ancien centre aéré sans pour cela le diminuer en surface puisqu'il sera réalisé dans l'ancien garage.

Cet ancien centre de loisirs viendra compléter les temps extra pédagogiques de chaque enseignant.

© Association des parents d'élèves

### Autour de l'IGN

Au vu du danger menaçant de certains arbres autour des bâtiments municipaux (ludothèque, 3<sup>ème</sup> âge) et en accord avec les OLD, des arbres ont été marqués et abattus. D'autres arbres malades sont en attente mais ne représentent pas de dangers imminents. Ces travaux ont été cooptés par la DDT.



© C. Rizzetto

**La saison estivale est déjà programmée avec, comme toujours :**

**Les bals :** de la Saint-Jean le 24 juin, la Fête nationale du 14 juillet, la Fête belge du 21 juillet et le bal du 15 août... **Les apéros concerts, des foires artisanales, du cinéma plein air** et je prépare la rediffusion d'Heureux Qui Comme Ulysse (Henri Colpi) sur la place de la Mairie...(agenda p. 38)

**Nous vous y attendons nombreux, en attendant bel été à tous !**

Madame le Maire, Gisèle Bonnelly

# Mots des élus

## POINT SUR LES FINANCES COMMUNALES 2022 ET LES PRÉVISIONS 2023

### ANNÉE 2022 :

**Le conseil municipal du 27 février 2023 a validé les comptes financiers uniques de l'année 2022.** Il apparaît, pour le budget principal, un excédent d'environ 340 000€, en baisse par rapport à 2021. Mais, par prudence, nous avons laissé une partie de l'excédent 2021 en réserves pour 2022 et ainsi, globalement, l'excédent total cumulé se situe au même niveau que les années précédentes. Nous avons constaté en 2022 une augmentation de certaines dépenses, liée à l'inflation et qui a surtout touché les postes électricité et énergie, eau, alimentation... Il faudra pour l'année qui vient être vigilant quant à ces dépenses même si les augmentations que l'on a connues ont surtout été subies. Cet excédent reste néanmoins satisfaisant avec un taux d'épargne convenable et un endettement modéré (le taux d'épargne de Roussillon est meilleur que celui des communes comparables et le niveau d'endettement en général plus bas).

En investissement, les dépenses ont concerné principalement le « Sentier des Ocre », la voirie, le centre de loisirs sans hébergement. Évidemment, nous avons poursuivi les investissements courants (matériel divers, bâtiments communaux, cimetière, travaux de mise en sécurité...).

### ANNÉE 2023 :

**Les orientations pour l'année 2023 ont été votées lors du conseil municipal du 27 mars dernier.** L'effort doit être accentué pour les dépenses courantes et les différents services de la mairie devront être attentifs à leur maîtrise.

En ce qui concerne la fiscalité, les bases imposables ont été augmentées de 7,1%. Cette décision est une décision gouvernementale qui vise à compenser l'inflation et ne nous incombe en aucune façon. Quant aux taux d'imposition, nous avons décidé de les maintenir à leur niveau de 2022. Ainsi le taux du foncier bâti reste à 26% (moyennes départementale et nationales : 38%), le taux du foncier non bâti à 45% (moyenne départementale à 56%) et le taux de la taxe d'habitation sur les résidences secondaires à 9% (moyenne départementale à 21%). Ces taux sont donc très nettement inférieurs aux taux moyens pratiqués dans les autres communes du département et n'ont pas été augmentés depuis 1995 à Roussillon. Peu de communes doivent pouvoir en dire autant. Ainsi, si vous constatez, à l'automne, une augmentation de vos impôts locaux cela ne sera pas imputable aux décisions de la commune de Roussillon, mais à la décision du gouvernement d'augmenter les bases de 7,1% et à la décision des autres collectivités locales (communauté de commune, département, région...) d'augmenter leurs taux (certains impôts locaux allant vers la communauté de communes vont augmenter de 33% en 2023).

L'effort a été maintenu et accentué en ce qui concerne l'investissement avec des projets concernant des travaux d'amélioration et de mise en sécurité du sentier des ocres, l'accent mis sur la « voirie village » (chemins, routes, hameaux...), des travaux à l'école, des modifications de l'éclairage public permettant d'importantes économies d'énergie, l'aménagement d'un logement avenue de la Burlière et le projet de centre médical à l'ancien IGN.

**Je reste bien évidemment à la disposition de tous les Roussillonnais qui souhaiteraient avoir des informations plus détaillées et précises et répondrai bien volontiers à leurs questions.**

**Premier adjoint, Gérard Debros**

## CINÉ-DÉBAT FONCIER AGRICOLE

**L**e 2 mars, avait lieu un ciné-débat à la salle des fêtes. Organisé par le collectif "Pays d'Apt en Transition" en partenariat avec "Terre de liens", cette soirée a attiré une soixantaine de personnes sensibles à la question de la perte de foncier agricole.



Il est vrai que l'enjeu est de taille car d'après la SAFER (Société d'Aménagement Foncier et d'Établissement Rural) en 50 ans pour la région PACA :

- 320 000 ha de terres ont été artificialisées,
- 100 000 ha d'anciennes terres agricoles ont été prises par la forêt.

La surface agricole utile a diminué de moitié passant sous la barre des 13% mettant en danger notre souveraineté alimentaire.

Pourtant les porteurs et porteuses de projets ne manquent pas et des solutions existent pour reconquérir les terres agricoles et retrouver du potentiel nourricier. On estime en PACA à 145 000 ha de friche agricole qui représente un potentiel intéressant à remettre en culture.

**Collectivités, "Terre de Liens", SAFER, propriétaires fonciers, agissons ensemble pour la souveraineté alimentaire.**

**Commission agriculture et environnement  
Conseiller municipal, Lionel Tribollet**

## ACCUEIL DES VÉLOS

**L**e vélo a le vent en poupe et pas seulement en ville pour se déjouer des problématiques de circulation de stationnement.

Le département de Vaucluse a mis en place en 2019 un schéma départemental avec pour ambition de « remettre les Vauclusiens aux vélos sur les déplacements courts afin de réduire les pollutions et les émissions de gaz à effet de serre. Mais favoriser la pratique du vélo, c'est aussi améliorer la santé publique, la mobilité des plus démunis et limiter les dépenses des transports ».

Le département ne manque pas d'atouts pour attirer de nombreux touristes à vélo et la pratique c'est fortement développée depuis quelques années. Certains jours, de nombreux cyclistes parcourent le village et force est de constater que les espaces dédiés aux stationnements de leurs montures manquent.

Un travail est en cours pour identifier les espaces disponibles et judicieux pour permettre d'installer des arceaux. Un premier dossier a été déposé au conseil départemental afin de bénéficier d'un système de 5 arceaux permettant d'accrocher 10 vélos. Celui-ci devrait prendre place dans le courant de l'année en dessous du cadran solaire. D'autres vont voir le jour.

**Si vous avez des remarques et suggestions n'hésitez pas à prendre contact en mairie.**

**Conseiller municipal, Lionel Tribollet**



# TRAVAUX VILLAGE ET CAMPAGNE

## IGN :

Prévision avant cet été de couper les pins qui risquent de se déraciner.

## ENTRETIEN DU VILLAGE :

### **Nettoyage :**

Acquisition d'une balayeuse pour l'entretien du village et ses hameaux. La livraison avait été retardée par la crise du Covid.

### **Broyage :**

Broyage des végétaux dans le Val des Fées et la station d'épuration.

## VOIRIE :

### **Les fossés et chemins :**

Ils devraient tous avoir été nettoyés, si vous constatez un oubli, merci de me le signaler.

### **Concernant les ponts :**

Pour des raisons de sécurité, nous avons effectués des travaux urgents sur les ponts suivants : chemin de Joucas, chemin de Brantes, Saint-Michel, et les Huguets.

## POUBELLES :

Les poubelles continuent d'être installées dans différents quartiers : Les Huguets, Chabarette et route de Gordes.



© C. Rizzetto

## FAÇADE DE LA BOUCHERIE :

Elle a été refaite quasi à l'identique.

## **SENTIER DES OCRES :**

**Fin des gros travaux effectués de décembre 2022 à mars 2023 avec :**

- le prolongement des escaliers
- et le premier belvédère.

**L'intervention d'un hélicoptère a été nécessaire pour mener le nouveau matériel et retirer les vieilles planches.**

**Ces lourds travaux devraient permettre à la commune d'être dispensée de nouveaux gros aménagements pendant 50 ans...**

**Je reste à votre écoute pour vous donner le compte rendu et photos.**



© Mairie de Roussillon



© M. Borde



**STADE :**

Pose d'un filet afin que les ballons ne sortent pas du stade.



© M. Borde

**CIMETIÈRE :**

**Installation de 18 nouveaux caveaux :**

sur différents emplacements, de gros moyens ont été nécessaires pour leur mise en place.

**Reconstruction :**

d'une partie du mur du cimetière côté jardin.

© P. Lisita



**EAUX DE PLUIES :**

**Chemin communal des Astiers à Sainte-Croix :**

Il se transforme en rivière au moment de gros orages et inonde le hameau. Des travaux ont été réalisés pour canaliser l'eau et des dos d'âne ont également été mis en place pour freiner l'eau.



© P. Lisita

© M. Borde



**Falaise :**

Importants travaux de la falaise du 6 au 25 mars, en dessous de la maison de Mme Bertauche, grosse dégradation due aux écoulements d'eaux de pluies provenant du village. 18 buses ont dû être posées sur 2 niveaux afin de canaliser l'eau. Travaux effectués par l'entreprise SNPR de Gargas. Hauteur des travaux 12 m dans la falaise.



© M. Borde

**Adjoint, Michel Borde**

# SÉCHERESSE ROUSSILLON

*Malgré les pluies de ces derniers temps, il convient de rester vigilant concernant l'utilisation de l'eau.*

*Après une année 2022 classée parmi les plus chaudes et les plus sèches, l'automne 2022 puis l'hiver 2022/23 sont déjà considérés comme très déficitaires en précipitation au point que les premiers arrêtés préfectoraux de restriction des usages de l'eau ont été pris dès le mois de février.*



© Magali Jameux

**S**ur le département du Vaucluse, un arrêté de « Vigilance » a été pris le 13 mars 2023 puis un nouveau le 12 mai 2023 concernant cette fois les « restrictions d'eau ». Il convient donc d'informer les usagers de la situation et d'engager, de façon progressive, les premières mesures de restriction de l'usage de l'eau.

Notre bassin versant du Calavon est caractérisé géologiquement par la présence de karsts (roches calcaires fissurées).

La majorité des pluies et écoulements de surface se perdent naturellement pour alimenter les nappes phréatiques profondes. Le Calavon est en grande partie en assec plus de la moitié de l'année avec un fonctionnement méditerranéen. Certains secteurs sont en eau toute l'année malgré-tout et constituent des « oasis de vie » pour la biodiversité. Cependant ces zones sont de plus en plus restreintes avec seulement quelques litres par seconde s'écoulant l'été.

*L'eau est précieuse, comme en témoignent les nombreux aménagements structurant notre territoire pour récolter, stocker et acheminer l'eau, et ce depuis des centaines d'années !*

L'impact de nos besoins en eau n'est pas négligeable surtout en été où la population augmente fortement et où la ressource est au plus bas.

Pour répondre à cet enjeu, la commune s'est engagée dans une démarche d'économie d'eau pour la gestion de ses espaces, avec l'adhésion au Service d'Économie Durable En Luberon (SEDEL-eau). Nous réaliserons très prochainement un diagnostic de terrain avec les techniciens du SEDEL pour identifier les pistes d'économies.

Il est possible de réduire de plus de 50% sa consommation :

- **en faisant la chasse aux fuites**, dans la maison en adaptant les appareils électroménagers, douches, toilettes, robinets etc,
- **en utilisant des végétaux méditerranéens** au jardin et des techniques de jardinage qui conservent l'humidité tel que le paillage,
- **en mettant en place des systèmes d'arrosage économes et un arrosage bien raisonné** la nuit et en quantité suffisante pour espacer les fréquences, réserver ces techniques au potager et aux jeunes plantations, l'utilisation des oyas (jarre en terre cuite diffusant l'eau lentement enterrée à cotée des plantations),
- **en récupérant et en réutilisant l'eau de pluie** (arrosage plantes, jardins, remplissage piscine...).
- **Pour les piscines** : préparer l'hivernage pour éviter d'avoir à remplir entièrement votre piscine au printemps (Il n'est généralement pas nécessaire de la vidanger complètement). Le remplissage doit être réalisé en sortie d'hiver/début de printemps, période où la ressource en eau est plus disponible. Pour les apports d'eau, il est possible d'utiliser une ressource non potable (canal de Provence, source, puits, eau de pluie...). Utiliser une bâche permet de limiter les pertes d'eau par évaporation.

**De nombreux conseils sont disponibles sur internet, vous pouvez par exemple consulter le site du Parc naturel régional du Luberon.**

<https://www.parcduluberon.fr/un-quotidien-a-preserver/milieux-naturels-et-biodiversite/eaux-et-rivieres/economisons-leau/>

**Conseiller municipal, Lionel Tribollet  
et de la Chargée de mission eau du Parc, Magali Jameux**

# CHIENS DE PROTECTION DES TROUPEAUX

**Avec le retour du "Loup gris" dans nos territoires, les éleveurs de brebis et de chèvres ont besoin d'employer des chiens de protection des troupeaux. Ces gros chiens (molosses) travaillent seuls, en parallèle des chiens de berger (ou chiens de conduite), qui sont plus petits et exécutent les ordres donnés à la voix par le berger pour guider les bêtes.**

Les chiens de protection ne sont pas des chiens divaguants.

Ils sont dressés pour agir seuls, ils se déplacent beaucoup et ne sont pas guidés à la voix par le berger, qui bien souvent n'en n'est même pas le propriétaire, ces gros chiens appartenant aux éleveurs.

**Ces chiens ne développent pas d'agressivité particulière vis-à-vis de l'homme, ce ne sont pas des chiens d'attaque. Ils sont impressionnants et leur rôle est de dissuader tout intrus de s'approcher du troupeau. Ils possèdent une vue médiocre, et s'approchent systématiquement en aboyant. Ce afin de matérialiser un périmètre de sécurité autour du troupeau. Ils vont effectuer un « contrôle » de quelques minutes en s'approchant de vous afin d'évaluer si vous représentez une menace. Il est très important de respecter certains codes de communication avec eux, pour qu'ils comprennent que vous ne représentez aucun danger.**

Il est donc préconisé aux randonneurs et vététistes de ne jamais traverser un troupeau mais de le contourner largement. Ne cherchez pas à vous enfuir, ne criez pas ni ne faites de gestes menaçants. Restez calmement immobile face au(x) chien(s) de protection lorsqu'il(s) arrive(nt), et laissez-le(s) vous examiner. Arrêtez-vous le temps qu'il(s) vous identifie(nt), restez calme et passif, ne le(s) regardez pas directement dans les yeux, ne le(s) caressez pas. Parlez leur calmement, dites-leur qu'ils font bien leur travail, que tout va bien, et qu'ils peuvent retourner aux brebis ("c'est bien, bon chien, va aux brebis !") Descendez de votre vélo et poussez le devant vous en marchant calmement, pour contourner le troupeau, avant de remonter dessus. Le déplacement rapide, le bruit des roulements et de la chaîne énervent les chiens.



© PNRL – J Baudat-Franceschi



© PNRL – J Baudat-Franceschi

Si un chien s'avère trop agressif et/ou que vous ne pouvez pas contourner le troupeau du fait de la configuration des lieux, alors il faut faire demi-tour et toujours laisser le dernier mot au chien. En cas d'incident (pincement, morsure), un signalement est possible auprès de la direction départementale des territoires de votre département. **Ayez toujours en tête que la réaction du chien dépend d'abord de votre propre comportement, qu'il vous appartient d'éviter l'escalade en adoptant les bons gestes. Même si la rencontre avec ces chiens est couramment assez impressionnante, il n'y a dans l'immense majorité des cas aucun problème, dès l'instant où l'on comprend et accepte leur travail.**

Dans le Luberon et la montagne de Lure, les zones pastorales sont aussi bien dans des plaines agricoles aux abords des villages, que le long d'itinéraires de randonnée au sein des massifs forestiers, en colline et en montagne. Tout un chacun peut donc croiser ce type de chiens un peu partout sur le territoire. Globalement les troupeaux sont présents en automne, hiver et printemps en plaine et dans les massifs du Petit et du Grand Luberon. Avant les départs en alpage courant juin, retour en septembre-octobre. Sur Lure et dans les massifs alentours (Contras), ils sont présents en estive l'été.

**Conseillère municipale, Michèle Malivel  
pour la Parc Naturel Régional du Luberon**

# Médiathèque

Simonne et Jean Lacouture

## NOUS AVONS FAIT PEAU NEUVE PAR LA FORCE DES CHOSES...

**L**e 2 septembre dernier, la rupture d'une canalisation rue Richard Casteau a provoqué l'inondation soudaine des deux niveaux de la médiathèque.

Le personnel présent a pu mettre à l'abri l'essentiel des documents (seuls quelques ouvrages au voisinage immédiat de l'inondation ont été irrémédiablement endommagés), mais le déménagement de tout le mobilier, du matériel et des documents par l'ensemble du personnel, salariées et bénévoles, aidé par quelques adhérents (que nous remercions vivement) ainsi que le temps nécessaire au séchage des murs n'ont permis de débiter la remise en état qu'en décembre.



© G. Schleich



© D. Rousseau

Le temps que la peinture sèche à son tour et que tout soit remis en place, la réouverture au public n'a pu se faire qu'au 31 janvier 2023.

Nous avons profité de l'occasion pour réorganiser quelque peu la disposition des documents, notamment des romans, pour en faciliter la recherche et la consultation. Nous attendons vos avis et vos commentaires sur cette nouvelle organisation dont nous espérons qu'elle vous fera venir encore plus nombreux.

Pendant la fermeture, les activités annexes (atelier d'écriture, club de lecture, séance du vendredi) ont néanmoins pu se dérouler dans des salles mises à disposition par la mairie. Elles se poursuivent normalement.

Tout est rentré dans l'ordre à présent. ***Il nous faudra cependant fermer exceptionnellement du 14 août au 1<sup>er</sup> septembre pour quelques travaux de décoration qui restent à effectuer.***

Nous vous rappelons au passage que le catalogue de tous les documents proposés par la médiathèque de Roussillon et par les autres médiathèques du réseau du Calavon, accessibles à tous nos adhérents, peut être consulté sur le site internet : <https://ccp-apt-pom.c3rb.org/>

**Suivez notre actualité sur les réseaux sociaux :**  
<https://www.facebook.com/mediathequederoussillon>  
<https://www.instagram.com/mediathequederoussillon/>

## HORAIRES D'OUVERTURE

du 3 juillet au 13 août

LUNDI	8 h 30 - 13 h 30	
MARDI	8 h 30 - 13 h 30	
MERCREDI	FERMETURE ADMINISTRATIVE	
JEUDI	8 h 30 - 13 h 30	
VENDREDI		14 h - 19 h

**FERMETURE POUR TRAVAUX**  
 du 14 août au 02 septembre

ÉTÉ 2023

Contacts :  
 04 90 05 56 40

[mediathequederoussillon84@gmail.com](mailto:mediathequederoussillon84@gmail.com)



## NOUVELLES ACQUISITIONS

(une sélection ; il y en a d'autres)

### Livres :



#### « À qui la faute »

R. Jonasson  
Islande

Une histoire glaçante, et pas seulement parce qu'elle se déroule en Islande.



#### « Crépuscule »

P. Claudel

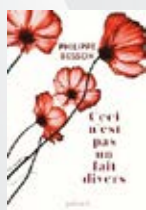
Chaque nouveau roman de Philippe Claudel est un événement. Celui-ci ne décevra pas ses admirateurs. Mais attention : il est plus que crépusculaire...



#### « Et dieu riait beaucoup »

J. Sfar

Un livre qui sera très controversé, comme tous ceux de Joann Sfar. Mais il ne manque pas d'inconditionnels.



#### « Ceci n'est pas un fait divers »

P. Besson

Un traitement à la fois sensible et réaliste du problème du féminicide.



#### « Harlem Shuffle »

C. Whitehead  
États-Unis

Déjà récompensé par deux prix Pulitzer, Whitehead livre un nouveau chef-d'œuvre sur la communauté afro-américaine.

### Films :



#### « Décision to leave »

Chan-wook Park / 2022

Par le réalisateur de « Oldboy » et « Mademoiselle ». Une merveille d'esthétique et d'émotion.



#### « La conspiration des beettes »

J. José Campanella / 2019  
Argentine

Par le réalisateur de « Dans ses yeux ». Une comédie macabre particulièrement réussie.



#### « La conspiration du Caire »

Tarik Saleh / 2022  
Suède

« Le nom de la rose » dans une prestigieuse université coranique.



#### « L'adieu »

L. Wang / 2019  
États-Unis-Chine

Une comédie dramatique familiale tendre et émouvante.



#### « Sans filtre »

R Ostlund / 2022  
Suède

Après « The square », deuxième palme d'or à Cannes pour Ruben Ostlund. Une implacable satire des super-riches.

**Pour découvrir le reste, passez donc à la médiathèque !!! À TRÈS BIENTÔT !**

**L'équipe de la médiathèque**

# École du Val des Fées



© H Bellande

SOIRÉE SPECTACLE DU 12 MAI 2023

## TRAVAUX À L'ÉCOLE

**P**oursuivant le travail engagé durant l'année 2021-2022 afin d'apporter des réponses aux besoins tant des enfants que du personnel pendant la pause méridienne, plusieurs actions ont vu le jour depuis la rentrée.

- Achat de matériel, structuration des espaces de la cour et à la cantine mise en place d'enfants référents afin d'aider les plus petits.
- Des interventions dans les classes ont eu lieu pour travailler sur les besoins et désirs des enfants ou encore la réalisation d'une maquette de la cour idéale.
- Trois sessions de formation ont été mises en place avec l'aide de Rémi Bondu, conseiller d'éducation populaire et de jeunesse à l'académie d'Aix-Marseille. Ces formations avaient pour but, par l'intelligence collective du groupe, de trouver les outils et méthodes pour accompagner les enfants dans leurs apprentissages de la vie en collectivités.

**Des travaux vont avoir lieu pour améliorer le confort thermique d'été**, notamment dans un premier temps par la création d'une casquette solaire visant à protéger le vitrage des classes des rayons de soleil direct et ainsi éviter les surchauffes. L'isolation de l'ancien ALSH et le vitrage côté nord sera prévu dans un second temps. La régulation de la chaudière est suivie par le programme

SEDEL (Service Economie Durable EN Luberon) avec la pose d'une sonde extérieure permettant à la chaudière de fonctionner correctement en fonction de la température extérieure.

**Une réflexion est à l'oeuvre pour aménager la cour d'école dans le cadre du programme « Coin de verdure pour la pluie »** visant à dé-imperméabiliser les sols et végétaliser. Les expériences montrent qu'en effet les végétaux permettent de réduire la température du sol et donc la surchauffe des bâtiments.

La concertation de tous les acteurs de l'école (enfants compris) sera une étape préalable.

**Enfin, il est rappelé que dans le cadre de Vigipirate, le stationnement de véhicule est strictement interdit devant l'école.** Conscient que le stationnement est problématique, le dépôt minute est toléré uniquement dans le sens descendant (sortie village) lorsque le bus a quitté son emplacement. Pour la sécurité des enfants pensez à bien les faire descendre côté trottoir et non coté route.

**Pour la commission école, Lionel Tribollet**



© M Trinchillo

## LISANDRO

**L**e 18 mars 2023, Lisandro Coste, sa famille, sa maîtresse et moi-même nous sommes rendus à Orange pour participer à l'une des finales départementales du Concours des Petits Champions de la Lecture.

Après plusieurs semaines d'entraînement et un concours interne à la classe de CM1/CM2, c'est Lisandro qui a été choisi par ses camarades pour les représenter.

Un peu anxieux le jour J, il a malgré le stress, réalisé une prestation remarquable qui n'a malheureusement pas suffi à lui permettre de poursuivre son parcours.

Nous sommes cependant très fier de lui car il a effectué un superbe parcours .

Bravo Lisandro, tu es notre champion !

**Responsable de la médiathèque, Muriel Trinchillo**

**Bravo Lisandro, je te félicite !**  
Madame le Maire, Gisèle Bonnelly

# PROJET TEMPS MÉRIDIEEN

Ce projet s'est mis en place depuis bientôt deux ans petit à petit.

L'idée était de faire de ce temps un vrai temps libre pour les enfants mais où on renforce aussi les apprentissages du bien vivre ensemble.

Cette amélioration devait permettre aux élèves de mieux travailler l'après-midi en étant calmes et sereins.

***Ce projet novateur d'envergure, ne suit plus forcément les directives nationales dans les conditions d'encadrement. Il s'agissait de travailler avec tous les partenaires éducatifs de nos enfants pour leur donner une éducation citoyenne et sociale de qualité et les aider à réussir à l'école dans tous les apprentissages, grâce à de meilleures conditions de travail et d'accueil.***

## **Pour ce faire :**

Des parents volontaires sont venus à l'école jusqu'aux grandes vacances 2022 pour renforcer l'encadrement, proposer des activités ludiques et aider au retour au calme.

Nous avons fait venir des intervenants extérieurs pour proposer des activités : yoga, judo.

L'intervenant du centre social proposait des jeux collectifs.

***Nous avons reposé un cadre de travail et des règles pour les enfants.***

***Toutes ces mesures ont été discutées et expliquées aux enfants.***

***Les parents ont été informés au fur et à mesure des progrès ou difficultés.***

**Dans la continuité de ce travail, cette année scolaire a vu la mise en place de :**

- Une personne supplémentaire pour l'encadrement des cours.
- Plus de matériel et de jeux.
- Une réorganisation de la cour avec plus d'espace et des zones définies pour ne pas se gêner dans les activités.
- Aménagement et rangement sous le préau ainsi que mise en place de gros matériel de jeu dans la cour.
- Un maintien des trois services pour un temps de repas plus calme.
- Une « préparation » au temps de cantine avec une répartition des rôles d'aide au service et d'entraide pour les enfants.
- De la formation aux employés (besoins de l'enfant, enjeux éducatifs de la pause méridienne et posture d'autorité et de sanction). Les personnels ont travaillé avec un formateur de la jeunesse et des sports, Rémi Bondu et Jeanne Cherel en plus de leurs heures de travail, dans ces buts.

Le centre social est impliqué et partenaire complètement engagé dans le projet.

Ses éducateurs suivent la formation des personnels. Merci à eux tous.

- Des ateliers de socialisation avec les enfants du primaire sur temps scolaire avec Jeanne Cherel.

- Une réunion de bilan et de préparation de la période suivante avant chaque temps de vacances scolaires.

Les enseignants sont ravis et trouvent que les enfants sont beaucoup plus réceptifs aux apprentissages et apaisés dans leurs relations. Donc les enfants sont plus sereins.

Les personnels apprécient les progrès.

Nous continuons à œuvrer pour assurer la continuité et l'amélioration de ce projet.

Marie Lunel et Audrey Fournier se sont impliquées dès le début avec de nombreux parents.

L'association des parents d'élèves et les parents délégués, le centre social, la commission école de la mairie, se sont impliquées dans la préparation de ces temps de rencontre et de travail.

Le personnel municipal est engagé aussi et comme les intervenants du centre social à travaillé hors temps scolaire, pour la formation et de nombreux temps de réunions.

Je remercie toutes les personnes qui se sont engagées dans ce projet et les enfants qui ont fait de très nets efforts et progrès.

***Je souhaite que la communication, le respect, la confiance et la mutualisation de toutes nos forces perdurent et progressent pour que nous fassions encore mieux à l'avenir. Il en va du bien-être de tous à l'école et pour le devenir et la construction des valeurs des adultes de demain.***

**Adjointe, Hélène Bellande  
Pour la commission école**

# 1 000 IDÉES POUR ROUSSILLON



**P**arce que nous avons tous de bonnes idées pour notre village mais que l'on se sent parfois seuls pour les mettre en œuvre :

- parce que nous avons envie d'agir, mais on ne sait pas par où commencer,
- parce que nous avons peu de temps à donner et qu'à plusieurs on le démultiplie.

**Nous proposons la création d'une commission citoyenne permettant de mettre en synergie les bonnes idées afin d'améliorer notre cadre de vie, les relations sociales, la vie culturelle du village et des hameaux.**

Prenez contact par mail en proposant vos idées et envies pour Roussillon à :  
1000idroussillon@gmail.com

**Conseiller municipal, Lionel Tribollet**

© C Rizzetto



## CÉRÉMONIE DU 8 MAI

*Il y a trois ans que dans le bulletin de Roussillon j'avais parlé de Régis Accroué dont le nom figure sur le monument aux morts de Roussillon. Une photo montre le demi-frère de Régis et la mère Anaïs sur une moto et j'avais exprimé mon espoir de trouver aussi : "une photo qui donnera visage à Régis Accroué (STO)".*



© D Dumrath

**Eh voilà, c'est chose faite grâce à la recherche obstinée dans la famille Marcellin.**

Sur la même moto, à gauche sa mère, à droite un autre demi-frère (Louis Joseph Marcellin) nous trouvons le jeune Régis à l'âge de 15 ou 16 ans, fier et confiant en son avenir. Il est le cadet de la famille, il n'a pas encore le droit de conduire cette machine qui pèse plus lourd que lui. Mais ça viendra, sa vie sera faite de belles choses, il en est sûr.

Oui mais voilà, la guerre qui arrive. Il est trop jeune pour être incorporé. Elle l'épargne - encore. De la chance. Mais c'est seulement un sursis qu'elle lui accorde, un sursis de quatre ans. Il part en STO (Service de travail obligatoire), trouve en Allemagne un travail convenable, un patron humain. Encore de la chance. La dernière.

Car les années de guerre continuent à réclamer leur tribut et c'est maintenant à lui de le payer. Dans une noire nuit de novembre 1943, dans les eaux froides de la Weser, cette vie est arrêtée, trop vite, trop tôt.

***Il ne conduira jamais cette moto.***



# Communication



Miss Roussillon en Provence 2023  
**Jade Bianciotto**

## PATRICE ROLET, réalisateur

Nous avons diffusé le film "Avant de partir" avec Rufus à l'affiche suivi de témoignages d'anciens du village.

Afin de conserver les anecdotes et la mémoire du village, Patrice Rolet nous a fourni les documents vidéos que vous pouvez emprunter à la médiathèque.



© Caroline Rizzetto

## MISS ROUSSILLON EN PROVENCE

### SOUS L'ÉGIDE DE MISS FRANCE

*C'est le vendredi 9 juin qu'a eu lieu Place Camille Mathieu notre habituelle élection de Miss Roussillon en Provence. Une très belle soirée très glamour qui a vu le sacre de Mlle Jade Bianciotto.*

Avec toutes nos félicitations !

**Madame le Maire, Gisèle Bonnelly**

## TAPIÉZO POUR LE TÉLÉTHON

*Tapiézo pratique l'entraide pour renouer une meilleure connexion sociale.*

Ici, c'est pour soutenir le TELETHON et retrouver un lien social égaré.

*Marie et Christophe Blanc, nos sympathiques gérants du Vival, toujours présents à toutes les manifestations publiques et privées ont eu la joie de recevoir leur lot gagné au loto du téléthon !*

*Et ils ont pu choisir leur œuvre et avaient demandé à François Tapiézo qu'il y ai de vrais brins de lavande. L'artiste a donc créé spécialement pour eux cette production personnalisée toujours avec de l'ocre en pigment naturel.*



© Tapiézo

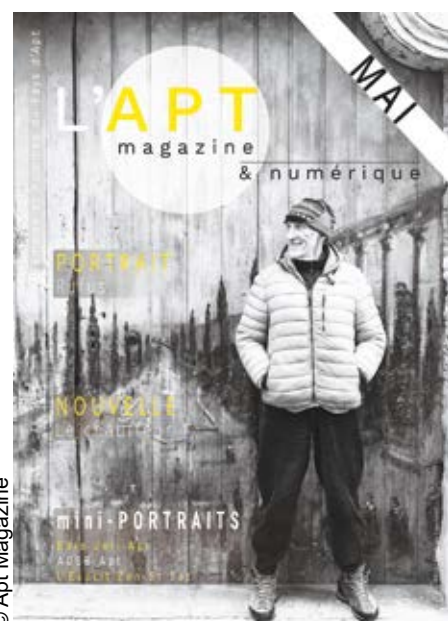
## APT MAGAZINE

*Dans le numéro du mois de mai vous avez certainement lu le portrait consacré à Rufus.*

*Peut être aurons nous la chance de voir une autre figure emblématique de notre village dans un prochain numéro...*

Vous avez la possibilité d'accéder directement sur la plateforme digitale du magazine, où vous pouvez également visionner toutes les archives :

[fr.calameo.com/lapt-magazine](http://fr.calameo.com/lapt-magazine)



© Apt Magazine

## SUIVEZ NOUS !

Agenda, événements, dernières informations, tournages...

Site de la mairie : <https://roussillon-en-provence.fr/>

Contact : Pour recevoir notre newsletter mensuelle :  
Envoyer un mail avec pour objet "inscription newsletter" à :  
[roussilloncom@gmail.com](mailto:roussilloncom@gmail.com)



Caroline Roussillon  
Roussillon-en-Provence  
Le Sentier des Ogres

# Nouveaux services

## LE CAFÉ DES COULEURS



© N. Inglese

Depuis le 5 avril 2023, Nicolas Inglese, enfant du village, a repris la gérance du "Café des Couleurs".

C'est une nouvelle équipe de 6 jeunes, motivés et dynamiques qui vous attendent autour d'une cuisine traditionnelle.

Ils proposent également des soirées à thèmes : tapas, cocktails...

Nicolas a fait des études dans la restauration et obtient un Bac professionnel service et commercialisation. Durant 5 ans il suit son apprentissage par alternance au restaurant "le Piquebaure" puis fait une saison en Corse en tant que chef de rang au domaine de Murtoli en Sartene.

Comme le destin fait bien les choses, une simple discussion avec Colette se transforme en un accord avec David puis en une belle opportunité à saisir pour Nicolas qui a toujours rêvé de devenir son propre patron !

On te souhaite donc plein de belles choses pour cette nouvelle aventure Nicolas !

**Caroline Rizzetto**

Contact : 04 90 05 62 11  
Fermé : mardi soir et mercredi journée  
Place de la Mairie

## LES MOUSSES DU LUBERON

L'APTÉSIENNE  
Blonde d'été



© Les mousses du Luberon - L'Aptésienne

Née de la rencontre entre Pierre, brasseur amateur et Youri, amateur de bières, l'Aptésienne est un projet franco-belge aux allures du Sud de la France et à la méthode belge.

Ce duo, passionné de matières premières nobles et du goût de la vie a la volonté de faire découvrir son enthousiasme aux habitants du Luberon, en créant un projet brassicole local et convivial.

Construire une brasserie, c'est comme imaginer un village où chacun participe à sa mesure en apportant du lien, des idées et de l'énergie avec un but commun de partage et d'accueil. L'objectif futur de cette alliance brassicole est de créer un lieu offrant la possibilité de découvrir le métier de brasseur et d'apprécier des produits de qualité.

L'Aptésienne est un projet collaboratif autour d'une bière blonde d'été, rafraîchissante et légère. Onctueuse et savoureuse, elle vous donnera envie de la « faire mousser » tout l'été.

Pierre et Youri sont heureux de vous dévoiler leur première cuvée, découvrez-la dès aujourd'hui en passant commande, nous vous offrons la livraison. Santé !

**Extrait de leur plaquette publicitaire**

Pierre : 06 87 68 24 27  
Youri : 06 71 18 43 94



Contact : commande@mlub.fr  
info@mlub.fr

L'abus d'alcool est dangereux pour la santé,  
à consommer avec modération

207 Grand Rue Les Yves Roussillon

# HÔTEL RESTAURANT OMMA

(ANCIEN RESTAURANT DAVID ET CLOS DE LA GLYCINE)

Depuis le 27 janvier 2023, Le Clos de la Glycine a changé de propriétaire. Vous aurez le plaisir d'y rencontrer Hugo Hamon et Hyesoo Flora Shin, un couple très sympathique qui a décidé de s'installer dans le village après avoir fait leurs expériences à l'étranger.

*L' hôtel restaurant sera très prochainement rebaptisé Omma.*

*En coréen Omma signifie "mère", mais pourquoi ce nom ?*

*D'abord en hommage aux origines de Madame Shin, ensuite parce qu'ils attendent un heureux événement avec la naissance de leur premier enfant et enfin parce que l'ancien propriétaire, M. Jean-luc Laborie, après avoir consacré plus de 20 ans à cet établissement prestigieux, leur a tout simplement demandé de s'en occuper comme si c'était leur enfant. Le choix du nom Omma était donc une évidence pour eux ! De plus, il voulaient un mot court, facile à retenir et à prononcer quelle que soit votre nationalité.*

Vous aurez certainement l'occasion de les rencontrer dans le village ou bien au restaurant autour de plats savoureux. L'hôtel est composé de 9 chambres de charme ainsi que de nombreux services 3 étoiles.

**Un couple très sympathique, une vraie belle rencontre, je leur souhaite donc une excellente installation et beaucoup de bonheur en famille dans notre village.**

**Caroline Rizzetto**

Contact : 38 Place de la Poste / contact@ommaluberon.com / 04 90 05 60 13

Fermé : décembre, janvier, février.



© C. Rizzetto



© C. Rizzetto

## FAUSTINE EN JANVIER

La boutique Faustine en janvier a réouvert ses portes depuis le 21 mars suite à un changement de propriétaire. La nouvelle gérante, Lisa, a souhaité s'engager dans ce nouveau projet professionnel après plusieurs années d'expériences dans le prêt à porter. " Faustine en janvier " continuera de proposer des vêtements ainsi que des accessoires comme des bijoux ou de la maroquinerie pour femmes. Lisa a souhaité impulser un peu de nouveautés en y proposant aussi de la lingerie, des chaussures et de petits objets de décoration.

**" Roussillonnaises, je suis heureuse de pouvoir contribuer au développement du village. De plus, je souhaite être ouverte à l'année afin de répondre aux besoins de la clientèle locale et à ceux des villages alentours ".**

52 avenue de la Burlière, ouvert :  
mardi > samedi : 10h-12h30 et 14h30-18h30  
Dimanche : 10h-13h

**Lisa Canades**

Facebook : Faustine en janvier  
Instagram : faustineenjanvier

## CHATTERIE DU NID D'AIGLE



© A Naït

**Élevage de chats siamois et orientaux.** Unique dans le Vaucluse, élevage en milieu familial et professionnel de siamois et orientaux avec des reproducteurs apportés de l'étranger. Travail sur des pédigrées de hautes origines. Notre activité est centrée sur l'obtention de chats de types modernes, de bon caractère et en excellente santé. Les animaux de notre élevage font des expositions nationales et à l'étranger et sont primés. La chatterie du Nid d'aigle vous propose ses chatons orientaux et siamois et a le projet, d'agrandir cette activité, ainsi qu'un hôtel pour chats. On a mis en place un cadre familial, une rigueur sanitaire, un suivi individuel pour assurer leur santé et leur équilibre, gage de sécurité pour vous, futurs compagnons de nos chatons. Santé, caractère, beauté et socialisation sont les objectifs constants sur lesquels reposent notre programme d'élevage.

L'oriental, qui est une variante du siamois, est connu pour être un chat particulièrement attaché à son maître et sa famille. Joueur, curieux, il peut même être envahissant si on ne lui donne pas quelques limites claires. Originaire de Thaïlande, il arrive en Europe au XIX<sup>ème</sup> siècle, tout en restant plutôt rare par rapport à son célèbre cousin siamois. C'est vers 1950 que son standard est fixé, par une éleveuse anglaise. Il se définit simplement par sa robe unie, là où celle du siamois présente le fameux colourpoint. Il fait partie des races les plus bavardes. Vivre avec eux est un régal que nous aimerions partager. Venez connaître le chat par excellence et partager nos moments de bonheur.

www.chatterie-nid-aigle.fr  
elena81@orange.fr  
06 19 60 89 09

**Alena NAÏT**

# Homages



## ABDELLAH NAÏT ARAB

*Ce petit encart pour remercier les personnes présentes aux funérailles de mon fils et de notre frère.*

*Merci également à celles et ceux qui normalement nous soutiennent par leur pensée.*

Nous arrivons, nous partons mais entre ces deux situations il y a la vie.

Cette vie là, il faut en profiter et se la faire belle, la savourer malgré tous les aléas.

De l'amour et de l'amitié, ces mots doivent nous rapprocher et ceci les Roussillonnais savent le faire !!!

*Très cher fils et frère, nous te souhaitons un excellent repos éternel.*

*Nous vous réitérons nos remerciements.*

**Famille Naït Arab**



© Famille Naït Arab

## GEORGETTE



© A. Jentil

**Georgette :**

*Une vie à Roussillon...*

*Presque 1 siècle... !*

*Ce récit est un collectif de souvenirs et témoignages...*

*Parler de toi... ma chère Georgette, c'est te faire exister encore...*

*Car tous ici se souviennent...*

*Alors ! Je vous raconte... Georgette de Roussillon.*

**Georgette : Une petite fille du village... La dernière d'une famille de 4 filles.**

Tu es allée à l'école de la république, où donc ? À la place de la pharmacie... Avec Alain DAUMEN, l'un de tes copains de classe, qui se souvient bien de vos jeunes années... Et d'autres bien sûr, dont certains sont parmi nous aujourd'hui...

Et quand ton Papa, le Père Nicolet faisait les calades,

## PIERRETTE COMBE

**Éloge funèbre du 4 avril 2023**

**P**ierrette nous a quittés après une vie bien remplie.

Plein de services, en élevant ses enfants, elle a gardé au fil des années : 40 enfants, à l'époque il n'y avait pas de maternelle.

Ensuite, elle s'est investie dans le football où elle emmenait les enfants dans les clubs. Elle a tenu le bar le dimanche au terrain de football pendant de nombreuses années. Avec sa famille, pendant 10 ans, elle a tenu la « foulée de l'ocre », d'ailleurs il n'y a pas eu de bénévoles pour reprendre.

Jean-Baptiste a donc fait sa course à Jucas, bien entendu Pierrette était là pour l'aider. Lui-même, au bout de nombreuses années, n'a pas trouvé repreneur.

Elle a été là pour le Téléthon, elle faisait partie de l'équipe pour le nettoyage de l'église.

Grande marcheuse, elle faisait partie des marcheurs de Roussillon.

Nous faisons de la gym.

Nous avons eu de bons moments ensemble au club Camille Mathieu. Au loto, soit elle me prêtait les pions, soit je parlais et elle surveillait mes cartons.

**Oui, elle était et sera toujours pour moi une belle personne exemplaire.**

**Je prie pour elle et toute sa famille.**

**Hélène Albertini**



© Famille Combe

celle des arcades, de porte heureuse, de l'église, toute petiotte, tu faisais le manœuvre...

#### **Pourtant une jeune fille...**

Toujours enjouée... Jolie... Aimable... l'esprit vif... Observatrice...

Qui a fait des jaloux en séduisant un bel Italien, qui travaillait pour l'entreprise qui a réalisé le tout à l'égout.

Mariée à Roussillon, ton village, que tu as si peu quitté!

Ta petite évasion... C'était d'aller au marché du samedi à Apt.

#### **Devenu épouse et mère de famille.**

Le travail ne t'a pas fait peur... Une expérience en usine... Une dure épreuve à la ferme, serveuse dans le restaurant de Maman Jeanne.

Chez Maman Jeanne, le balai, le linge, la vaisselle et tout ça à la main. À la ferme, la terre à sarcler, planter jusqu'à n'en pouvoir plus...

Et puis aussi, ramasser les escargots, les pissenlits, la salade sauvage, les jujubes, sans oublier les graines de sureau pour prévenir les maladies de l'hiver...

Tout en élevant tes trois enfants... Combien Georgette les a aimés inconditionnellement ses enfants, Caroline, Jean-Marc, Annie, qu'elle a accompagnés dans leur choix de vie...

#### **Et puis après Maman Jeanne, vint le temps du restaurant dont elle a pris la suite « Chez Georgette ».**

Ah !!! la belle époque... Pour Georgette et Loulou, une VRAIE réussite professionnelle et sociale, dans leur village !!!

Auprès des Roussillonnais... L'endroit où l'on refaisait le monde... Pas forcément des affaires... Le bar ouvert tard le soir... Jamais fermé... Avec de la vie, du petit déjeuner au souper, tous les jours de l'année... Plus des lotos, des anniversaires, des mariages...

Ou bien... Avec la bande des Lyonnais qui descendaient le week-end pour le gigot à la crème truffée.

Les équipes de Marseillais qui montaient pour l'incontournable omelette truffée.

Des peintres, des acteurs, des journalistes, des écrivains, des politiques... Muriel Robin, Rufus, Catherine Lara, Jean Lacoutur et bien d'autres... Qui pour certains ont fait la renommée de Roussillon.

« Chez Georgette » était devenu le lieu, de la bonne cuisine de Provence, de rencontres, de fêtes, qu'elle et Loulou animaient comme on dit à la bonne franquette, avec des fleurs sur les tables recouvertes de petites nappes à carreaux...

C'était l'âme du village, c'était le centre de la place de la Mairie, c'était le point de ralliement...

« Georgette... on va monter... Georgette on arrive... Tu nous fais quelque chose... » Et Georgette était là, toujours prête.

Que de labeurs...

Levée aux aurores.

Couchée au plus tard.

Servant à toute heure.

Et toujours avec le sourire.

À se faire des amis du bout du monde...

#### **C'est vrai Georgette a été le cœur battant de Roussillon !!!**

C'est en 1988 que Georgette a passé la main en vendant son restaurant... À temps peut être... Mais le village a perdu alors un peu de son âme, a pris le tournant de la fréquentation touristique, avec la couleur de l'argent exploitant celle de l'ocre...

Georgette est restée LÀ ! Dans SON VILLAGE.

Toujours impliquée dans la vie locale avec ses bons petits plats, des cours de cuisine, des soirées festives à Ôkhra, des concours de tians...

Et aussi toujours en rendant service à l'un, en écoutant l'autre qui avait

besoin de se confier, en offrant une soupe à qui était en détresse, en contant les anecdotes des quartiers... Un vrai personnage à la Pagnol avec ses petites histoires provençales...

#### **Et puis la flamme a vacillé.**

Esseulée suite à la mort de son homme et de ses sœurs Francine et Lucette.

Elle allait, trottant toujours en quête d'un bon mot, d'une sentence pleine de bon sens. À la fois terrienne, vraie, et spirituelle...

Porteuse de cette énergie de vie avec des valeurs fortes, celles de l'amour de ses enfants, et de ses petits et arrières petits-enfants, dont elle a été si proche et aussi des valeurs du travail, de l'amitié indéfectible, de l'exemplarité, pleine de générosité pour les siens, les voisins, les Roussillonnais, les gens de passage en un mot pour tous !

**Hélène dit « - C'est une Sainte... Georgette ».**

**Nous la voyons, tous, Georgette, voûtée, courbée, avec son cabas... Une figure de Roussillon qui mériterait une statue...**

**Comment te dire Georgette...**

**« Que ton repos soit doux, comme ton cœur fut bon ».**

**Georgette aimait tellement la vie...**

**Aussi, elle va rester inscrite dans le récit de Roussillon...**

**Laissant un pincement dans nos cœurs, son sillon dans les ocres, la trace de ses pas dans les rues... Sur la place de la Mairie, et rue des Bourgades...**

**Tout s'efface, tout passe, sauf les souvenirs...**

**Et tu t'en vas, notre chère Georgette mais tu restes à jamais dans nos cœurs**

**Au revoir Georgette.**

**Merci pour ce texte éloquent.**

#### **Remerciements :**

**Georgette Zunino, Jojo, pour ceux qui étaient plus intimes, aurait été heureuse de voir l'amour qui entoure les siens depuis sa disparition.**

*Caroline – Jean-Marc – Annie, ses enfants et ses petits-enfants, famille et alliés, très touchés des marques de sympathie reçues lors du décès de Georgette Zunino prient toutes les personnes qui ont pris part à leur douleur de trouver ici l'expression de leur reconnaissance émue.*

# Les Plus Beaux Villages de France



**Cette année, aura lieu l'inspection de l'association des Plus Beaux Villages de France en vue de pérenniser le label.**

Il va de soi que nous allons tout mettre en œuvre pour ne pas être pénalisé, ni pénalisable.



© Les Plus Beaux Villages de France

**Nous allons donc devoir, à nouveau faire preuve de pédagogie et surtout d'autorité pour faire respecter les différentes consignes.**

***J'ai donc besoin de vous en ce qui concerne :***

- signalétique : panneaux, chevalets...
- chiens errants : à 6 h du matin pour leurs besoins (certains passent devant les caméras),
- pliage des cartons, respect des jours de collecte,
- respect des zones bleues (Pasquier, Casino),
- respect des délimitations des terrasses.
- Toute association qui occupe des salles ou des lieux municipaux doit redoubler d'attention pour couper l'électricité, le chauffage, fermer les robinets et en assurer un minimum de ménage (d'autant plus que pour les roussillonnais les salles sont gratuites).
- Respecter le travail des agents communaux et du SIRTOM, qui débarrassent et lavent les locaux à poubelles.
- Respect des emplacements réservés à la Mairie et aux Docteurs, y compris le week-end (sauf dérogation).

**Madame le Maire, Gisèle Bonnelly**

# COMPTE RENDU DU CONGRÈS

DOMME, Dordogne, du 31 mars au 2 avril 2023.

**J'ai eu le plaisir et l'honneur de représenter la Mairie de Roussillon lors du congrès de l'association des « Plus Beaux Villages de France » qui s'est tenu à Domme, en Dordogne, du 31 mars au 2 avril 2023. Sur les 172 communes membres de l'association, environ les 2/3 étaient représentées.**

L'élément marquant de ce congrès et qui est apparu lors de tous les débats, discussions, votes, est la **volonté de renforcer les dimensions environnementale et écologique du label « Plus Beaux Villages de France »**.

Ainsi, en assemblée générale ordinaire puis en assemblée générale extraordinaire, en plus du bilan de l'année 2022, ont été votées à l'unanimité des modifications des statuts, du règlement intérieur, de la charte de l'association. Les critères permettant d'obtenir le label ont été modifiés dans le sens où de nouveaux ont été introduits basés sur le respect de l'environnement (économie d'énergie, mobilité douce...). Cela porte le nombre de critères d'évaluation pour obtenir (ou conserver) le label au nombre de 27.

Il y eut aussi des **séminaires thématiques avec deux ateliers permettant d'échanger expériences et pratiques**.

- Le premier fut consacré à la **mobilité douce et au slow tourisme**. Il nous fut présenté deux exemples de réalisation de voies vertes. De même l'idée que nos sites puissent être reliés à des pistes cyclables, gares, par la mobilité douce a été évoquée et encouragée. **La commune de Roussillon est engagée dans ce processus, que ce soit avec le projet porté par l'opération Grand Site et la communauté de communes concernant les « ocres à vélo »**. L'installation prévue de « racks » pour faire stationner les vélos va également dans ce sens tout comme le projet de chemin piétonnier entre le village et l'Écomusée de l'Ocre.
- Le second atelier fut consacré aux **énergies renouvelables et à la transition énergétique**. Les communes ont été encouragées à aller dans cette direction. Le vote lors du dernier budget primitif (mars 2023) d'une enveloppe de 100 000€ (en très grande partie couverte par des subventions) pour remplacer dans l'éclairage public les ampoules anciennes très gourmandes en énergie par de plus modernes et économes va dans ce sens. Toutes ces réalisations seront largement évoquées lors de l'inspection qui se déroulera en fin d'année pour conserver le label.

Nous devons noter au cours de ce congrès la participation de M. Martin Malvy, ancien ministre et Président actuel de « Sites et cités remarquables de France », qui fédère différents labels touristiques de qualité. Le congrès a vu aussi la signature d'une convention de partenariat national avec la Fondation du Patrimoine.

Ce congrès fut également l'occasion de rencontres et discussions avec de nombreux élus, techniciens, concernant nos villages. Même si nous avons pu nous rendre compte que les différentes communes ont toutes leurs spécificités, il nous est paru évident que nous avons à affronter les mêmes problèmes, relever les mêmes défis, profiter des expériences des uns et des autres.

Ce congrès fut donc très instructif et enrichissant. Il nous a été rappelé que le tourisme est une activité économique essentielle que nous devons concilier avec la préservation de la beauté de nos villages, leur histoire, dans le respect de l'environnement et des habitants qui y vivent à l'année. Ces préoccupations sont largement partagées, nous les faisons nôtres.



© Les Plus Beaux Villages de France

## Quelques précisions sur le fonctionnement de l'association « Plus Beaux Villages de France » :

*L'association fonctionne à 75 % grâce à la participation financière des communes. Chaque commune membre verse 1 200€ par an puis 2,5€ par habitant.*

**Trois commissions techniques pilotent les grands axes stratégiques de l'association :**

- **Commission qualité** : elle décide des classements (et déclassements) des villages et dispose d'un pouvoir souverain.
- **Commission notoriété** : elle assure le suivi des actions de communication et de promotion.
- **Commission développement** : elle suit les actions d'animation et de mise en marché de l'offre touristique des villages.

*En moyenne, 12 villages sont candidats par an, seulement 3 obtiennent le label. 710 villages ont été expertisés depuis 1991, une centaine ont fait l'objet de réserves, certains ont perdu le label.*

**Premier adjoint, Gérard Debroas**

# Vie culturelle de Roussillon

## FESTIVAL BECKETT 2023

**L**e Festival Beckett de Roussillon-en-Provence honore la mémoire, fait rayonner et vivre l'œuvre de Samuel Beckett depuis 1999 (23<sup>ème</sup> édition). C'est ici à Roussillon dans le Vaucluse que le futur prix Nobel de littérature trouva refuge pendant les heures sombres de l'Occupation, qu'il décida d'écrire en français et que naquit le sujet de sa pièce "En attendant Godot".

C'est dans ce contexte mémoriel et patrimonial, et dans le cadre exceptionnel d'Ôkhra – Écomusée de l'Ocre, que notre Festival fait vivre au public un temps fort avec des spectacles, des rencontres, des lectures, des projections, autour de l'œuvre de Samuel Beckett et de l'écriture théâtrale contemporaine.

Cette année encore, le Festival Beckett de Roussillon-en-Provence propose une programmation éclectique et exigeante soutenue par des artistes prestigieux, et pour laquelle nous mettons en œuvre des initiatives inédites visant au renforcement du rayonnement et de l'impact du Festival sur le territoire. Nous proposerons dès cette année des ateliers dans les médiathèques de la Communauté de communes afin de sensibiliser les publics avec l'univers artistique et la vie du dramaturge.

Nous développons également notre site internet et nos outils de communication et renforçons nos partenariats et contacts sur la Communauté de communes Pays d'Apt Luberon, le Département de Vaucluse et au-delà. Dans cet esprit et pour se rapprocher du public roussillonnais, nous avons souscrit pour la deuxième année consécutive à la proposition de la Mairie de Roussillon d'organiser une soirée au printemps à la salle des fêtes pour présenter notre programmation lors d'une soirée conviviale. Le 8 avril, nous avons ainsi eu la chance de pouvoir retrouver Rufus dans son dernier seul en scène "La Piste de l'Utopiste". L'événement a rassemblé plus de cent spectateurs, dont une grande majorité d'habitants de Roussillon. Nous nous félicitons aussi du partenariat avec la librairie "Le Bleuët" à Banon qui accueillera cette année la soirée d'ouverture du festival, le samedi 15 juillet.

Nous remercions à cet effet la Mairie de Roussillon, la Communauté de communes Pays d'Apt Luberon, le Département de Vaucluse, l'AMOPA, Saint-Gobain Research Provence, 4icom pour leur soutien au cours de ces dernières années. Nous remercions également Ôkhra et le CCFF qui nous permettent de présenter les spectacles dans un écrin naturel et magique.

Grâce à leur soutien, à celui de nos adhérents, nous parvenons à faire rayonner notre Festival par sa qualité artistique et la solidité de notre engagement. Pour soutenir l'ensemble de ces perspectives, parce que le Festival Beckett est autant votre festival que le nôtre, celui des habitants et visiteurs de ce territoire d'exception, nous avons besoin de votre soutien actif et de votre présence.

L'édition 2022, qui marquait le 80<sup>ème</sup> anniversaire de la présence de Beckett à Roussillon, a connu un grand succès. L'exigence de qualité des spectacles tant du point de vue des œuvres que des interprètes est une constante depuis 22 ans, et il y a eu une grande satisfaction à observer cette année une progression du nombre des entrées. Tant pour la lecture ouvrant sur l'auteur et l'homme Beckett par la voix de Sylvie Debrun que pour le seul en scène de Christian Gonon de la Comédie-Française, spectacle engageant la réflexion sur les liens entre poésie et politique. Enfin, "En attendant Godot" dans la mise en scène très attendue d'Alain Françon a affiché complet.

Une grande fidélité des festivaliers a été constatée, et tous les temps d'échange entre artistes, bénévoles et public prennent de plus en plus d'importance durant la durée du festival. Nous avons pu observer cette année une progression du public local et départemental, sachant qu'à cette période de l'année, nous attirons aussi des résidents estivaux venus de toutes régions de France. La générosité des bénévoles très impliqués, leur simplicité dans l'accueil les soirs de spectacle et lors des rencontres artistes/public a garanti la convivialité exceptionnelle de ces rencontres.

Grâce au soutien de la Mairie de Roussillon, d'Ôkhra - Écomusée de l'Ocre et avec le précieux concours en 2022 du CCFF, les représentations dans le cadre magique de l'ancienne Usine Mathieu ont pu se dérouler au mieux.

La magie du plein air a opéré, et la représentation exceptionnelle de "En attendant Godot", accompagnée par les lucioles, les étoiles et les cigales qui se retirent, restera gravée dans nos mémoires.



**Comme le dit si bien Roland Barthes, dans la Revue Théâtre Populaire, en 1953 :**

« La puissance dramatique du plein air n'est nullement accessoire, décorative ; le lieu naturel n'apporte pas seulement au spectacle un cadre, il le constitue dans sa singularité, dans sa fragilité la plus précieuse, et ajoute un élément capital à sa mémorabilité. (...) La nature donne à la scène l'alibi d'un autre monde, elle la soumet à un cosmos qui l'effleure de ses reflets imprévus. La plongée du spectateur dans la polyphonie complexe du plein air (soleil qui se cache, vent qui se lève, oiseaux qui s'envolent, bruits de la ville, courants de fraîcheur), restitue au drame la singularité miraculeuse d'un événement qui n'a lieu qu'une fois ».

1953, c'est la date de création de "En attendant Godot" ! Dans ce contexte, les paroles de Roland Barthes, ont une résonance particulière pour ceux qui ont eu le bonheur de partager cette expérience inoubliable dans ce site remarquable.

**Tels seront les objectifs encore pour cette année où Beckett est particulièrement à l'honneur.**

**"En attendant Godot" et "Fin de partie" remportent actuellement un grand succès public et critique.**

**Premier amour, dont Dominique Valadié avait fait une première lecture en 2021 au Festival Beckett, vient d'être repris à Paris à la Scala.**

**Nous nous réjouissons de vous accueillir et vous rencontrer pour partager cette édition 2023 !**

**Stéphane Valensi**  
Directeur artistique du Festival Beckett

## AGENDA FESTIVAL BECKETT 23<sup>ème</sup> édition

### DU 17 AU 20 JUILLET 2023 À L'ÉCOMUSÉE DE L'OCRE, ÔKHRA

#### FIN DE PARTIE

**Lundi 17 juillet 21h**

De Samuel Beckett,  
mise en scène Jacques Osinski  
avec Denis Lavant, Frédéric Leidgens,  
Claudine Delvaux et Peter Bonke.

Sommes-nous sur terre ? Sommes-nous sur l'Arche de Noé après la fin du monde ? Peut-être est-ce le purgatoire... La grande pièce de Beckett, sa préférée.



© Pierre Grosbois

« **Fin de partie** », un sommet de sorcellerie théâtrale. J.P. Thibaudat, Mediapart

- **Le duo mémorable formé par les deux comédiens fait résonner comme jamais la pièce de Samuel Beckett.** Fabienne Darge, Le Monde
- **Porté à l'incandescence par Frédéric Leidgens et Denis Lavant.** Rarement on nous aura aussi bien fait entendre un texte si magique. Effroyablement amical. Fabienne Pascaud, Télérama ©Pierre Grosbois

#### DIALOGUE

**Mardi 18 juillet 19h**

Entre Marie Jecic, psychanalyste et Nicolas Doutey, auteur et dramaturge d'Alain Françon autour de l'ouvrage :  
Le métier d'être homme - Samuel Beckett,  
L'invention de soi-même de Marie Jecic aux éditions EME.

#### L'AUGMENTATION

**Mercredi 19 juillet 21h**



© Christophe Raynaud de Lage

De Georges Perec, mise en scène Anne-Laure Liégeois avec Anne Girouard et Olivier Dutilloy.

«Ayant mûrement réfléchi, ayant pris votre courage à deux mains vous vous décidez à aller trouver votre chef de service pour lui demander une augmentation, vous allez donc trouver votre chef de service disons pour simplifier car il faut toujours simplifier qu'il s'appelle monsieur Xavier c'est-à-dire monsieur ou plutôt Mr X donc vous allez trouver Mr X là de deux choses l'une ou

bien Mr X est dans son bureau ou bien Mr X n'est pas dans son bureau.» (extrait)

Un moment de pur théâtre incarnant le texte de Perec de manière inouïe. (...) Pour notre plus grand plaisir et notre plus grand effroi. Noémie Regnaut. I/O, la gazette des festivals, 2020.

L'Augmentation, œuvre d'une vivacité jubilatoire. Manuel Piolat Soleymat, La Terrasse, 2020.

Une formidable machine à jouer, une mécanique de précision qui oblige les comédiens à devenir de véritables frégolis, ce qu'ils assument avec délectation, mais toujours en toute rigueur. Jean-Pierre Han, revue Frictions, 2020.

#### CARTE BLANCHE

**Jeudi 20 juillet 21h**

À Marin Karmitz **Projection de films** dont **Comédie**, réalisé en 1965 avec Samuel Beckett.

#### SOIRÉE D'OUVERTURE

**Samedi 15 juillet à 20h**

**À Banon (04), à la librairie Le Bleuët.**

Présentation du festival et de l'association.

Présentation du livre Samuel Beckett, l'invention de soi-même de Marie Jecic aux éditions EME.

Lecture d'extraits choisis par Frédéric Leidgens (interprète de Fin de partie).

# Vie associative

## FOYER RURAL

**L**e conseil municipal est très satisfait de la création d'un foyer rural et espère une dynamique collaboration entre les habitants, le centre social, les associations et la mairie.

Je rappelle qu'un foyer rural est un outil qui permet de recenser, au vu de leurs réalisations, les projets collectifs d'un village à travers des actions culturelles, sportives, de loisirs ou tout autre évènement rassembleur à destination de tous et pour toutes les générations.

**Madame le Maire, Gisèle Bonnelly**

## DÉFILÉ DE MODE

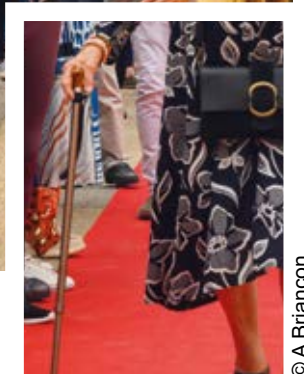
*Nous l'avions imaginé depuis fort longtemps et voilà, nous l'avons fait.*

*C'est le dimanche 30 avril 2023 qu'a eu lieu notre défilé de mode avec les boutiques de Roussillon et la pépinière Appy.*

Une bien belle réussite qui a mis en valeur le prêt-à-porter de Roussillon. Je remercie chaleureusement les 4 boutiques participantes :

- Garance,
- Faustine en Janvier
- Une Indienne en Provence
- Pas2pareil

ainsi que Muriel et Marie APPY pour la « Déco et Fleurs ».



Merci également à tous les mannequins de 5 à 94 ans qui se sont prêtés au jeu dans un enthousiasme exceptionnel. Merci au personnel technique, à la Police Municipale et au DJ très renommé qui a mis le feu sur le tapis rouge.

À la fin du défilé, nous avons pris un verre en dégustant les tartes aux pommes de Philippe notre boulanger.

***C'était trop bien, donc rendez-vous est pris pour le 1<sup>er</sup> mai 2024.***

**Madame le Maire, Gisèle Bonnelly**

## PARCOURS DE L'ART

**Des lycéens d'Avignon font vivre l'esprit d'aventure aux écoliers de Roussillon lors d'une chasse au trésor « artistique ».**

Le 6 avril 2023 restera une date mémorable pour les élèves de la classe de première du lycée St-Joseph d'Avignon ainsi que pour les écoliers des classes de primaire de l'école de Roussillon.

Dans le cadre du nouveau projet «Parcours de l'Art» à Roussillon, initié par les galéristes, Nathalie Deymonaz et Léa Johnson-Durif, les lycéens ont organisé une chasse au trésor artistique pour les plus jeunes.

Les élèves de primaire ont été immergés, tout au long de cette journée, dans une aventure passionnante, dédiée à la découverte du patrimoine culturel de leur magnifique village de Roussillon.

En passant par chaque lieu d'exposition, ils ont ainsi pu explorer les rues pittoresques, admirer les œuvres d'art et découvrir les artistes et les légendes qui ont marqué l'histoire de leur village, en dévoilant les énigmes au fil du parcours de l'art.

Les sourires et les yeux pétillants des enfants témoignent de l'enthousiasme qui les ont accompagnés tout au long de cette journée.

Les élèves de première dans le cadre de leur « projet solidaire » pour le baccalauréat se sont investis pleinement pour créer une expérience enrichissante et divertissante pour leurs jeunes compagnons de Roussillon.

Les organisatrices, avec le soutien de la médiathèque de Roussillon, ont exprimé leur satisfaction quant au succès de cette journée. Elles ont souligné l'importance de promouvoir l'art et le patrimoine auprès des plus jeunes, en leur offrant une expérience immersive et stimulante, unique et enrichissante.

Cette chasse au trésor artistique a permis de renforcer les liens entre les lycéens et les écoliers, créant ainsi une véritable dynamique de partage et d'échange.

Grâce à de tels événements, les générations futures sont encouragées à explorer et à apprécier l'art, tout en ayant conscience de leur héritage culturel.

Cette journée inoubliable restera une étape clé dans le parcours artistique des écoliers de Roussillon, les incitant à poursuivre leur voyage à la découverte des trésors artistiques qui les entourent.



© N.D.



© N.D.

## QI GONG

**Mouvements simples exécutés sans effort dans l'énergie...**

Détend le corps en profondeur, régule l'émotionnel, apaise le mental.

Renforce les défenses immunitaires, préserve le capital santé. Accessible à tout âge.

**Séance le mardi de 9h à 10h**  
salle du terrain de sport

**Stage le samedi de 9h à 12h**  
1 fois/mois

Contact : 06 08 45 24 27

**Christine Guinard**  
Praticienne en médecine énergétique chinoise

## MESSAGE PERSONNEL AU PRÉSIDENT DES BOULES

**Madame le Maire souhaite au Président de la société des boules un prompt rétablissement.**



© C. Rizzetto

Je renouvelle combien son travail sérieux d'organisation est apprécié par l'ensemble du conseil municipal et du personnel technique et combien il m'est agréable de fonctionner avec une équipe sérieuse et responsable.

**À très vite Dominique.**  
**Avec toute mon affection.**

**Madame le Maire, Gisèle Bonnelly**

N.D.

## « LES AMIS DE L'ÉGLISE »

**Notre association a pour but, selon nos statuts, de contribuer à l'entretien, à la restauration et à la rénovation de notre église Saint-Michel et de son mobilier, de rechercher toute subvention et mécénat permettant d'entretenir l'église et son mobilier et de développer en liaison avec la municipalité et la paroisse, toute sanctions susceptibles de favoriser la valorisation et la sauvegarde de ce patrimoine. Tout un programme !**



Membres très motivés lors de l'A.G

© Les Amis de L'église

La commune, propriétaire de notre église, avait entrepris il y a quelques années certains travaux importants menés efficacement par notre ancien 1<sup>er</sup> adjoint André Bonhomme et notre regrettée secrétaire décédée Marie-José Bellœuvre dans la restauration notamment des fonds baptismaux et de la partie de la toiture de sa chapelle consacrée à l'entrée de l'église, la mise en place de tirants dans les murs latéraux du chœur pour maintenir le mur du fond, la restauration du plancher de la sacristie ainsi que la révision de son toit...

Aujourd'hui, quelques années après, il reste encore un gros programme urgent et des priorités dans la restauration de :

- **la chapelle du St-Esprit** (réalisée par le sculpteur local Alexis Poitevin),
- **la statue de St-Michel**,
- ainsi que certains tableaux notamment celui de « **l'Annonciation** » dans le chœur qui est inscrit au titre des monuments historiques et qui sera cette année l'objectif prioritaire.

La mairie a décidé de reprendre ces dossiers en dégageant chaque année une somme pour leur restauration.

**Nous avons de notre côté fait réaliser quelques travaux** (en dehors de notre importante participation financière pour la restauration des fonds baptismaux ) comme le traitement de l'ensemble des bancs, nous avons traduit en 5 langues un guide de visite pour les visiteurs, fait installer l'année dernière un système de vidéo protection avec 2 caméras à l'intérieur de l'église pour éviter d'éventuelles dégradations et profanations et avons fait restaurer la statue de St-Antoine de Padoue et laisser à disposition des visiteurs une fiche plastifiée relatant l'histoire de notre église, de certains tableaux et statues...



St-Antoine

<< Avant et après restauration >>



© Les Amis de L'église

**Notre prochain projet** sera la restauration de la statue de la Vierge Marie très endommagée.

Notre association a tenu son **Assemblée Générale** le vendredi 24 mars dernier avec un ordre du jour très riche en présence de Madame le Maire et son 1<sup>er</sup> adjoint. Nous les en remercions vivement encore.

Nous avons accueillis cette année de nouveaux jeunes très volontaires dont deux sont rentrés au Conseil d'administration renouvelé. Nous avons donc un nouveau bureau entouré de membres très motivés aussi !

**Nous avons programmé de nouvelles actions** avec l'aide précieuse de Madame le Maire et de son équipe comme UN GRAND LOTO pour 2024 où vous êtes tous invités !

**Mais pour continuer notre programme de restauration nous avons encore besoin de votre générosité et faisons appel à vous (croyants ou pas) pour une aide financière car nous avons besoin de la contribution de chacun pour la réalisation de ces objectifs importants et nécessaires !**

Notre association reconnue d'Intérêt Général à but non lucratif est habilitée à **recevoir des dons et à délivrer un reçu fiscal**. Vous pouvez nous envoyer votre DON et/ou soutenir notre association en adhérant et en nous envoyant votre cotisation de 20 euros à l'ordre de l'association des amis de l'église à : Marie-Paule GARCIN, 74 chemin des Finets 84 220 Roussillon.

**Nous vous remercions tous, jeunes et moins jeunes, de votre futur soutien pour qu'ENSEMBLE nous puissions poursuivre la conservation et la sauvegarde de ce patrimoine que nous avons reçu et que nous sommes en droit de transmettre ! À très vite j'espère !**

Contact : 06 14 35 63 64 mail : m.p.garcin@orange.fr

**Présidente, Marie-Paule GARCIN**



© Les Amis de L'église

## À VOTRE GÉNÉROSITÉ...

**Notre magnifique église Saint-Michel va devoir faire l'objet de travaux conséquents en ce qui concerne la structure elle-même et notamment la façade qui mériterait d'être refaite. Elle recèle en son cœur bon nombre d'œuvres et tableaux qui constituent notre patrimoine religieux.**

Ce dit patrimoine ne doit pas se révéler encombrant, car il est le maillage de tout le territoire d'églises, de chapelles, de couvents quelque soit la valeur des œuvres, les rénovations plus que spécifiques sont très onéreuses.

**J'ai choisi de commencer par 4 pièces :**

- La précieuse statue de Saint-Michel : œuvre en bois doré et polychromé d'Alexis Poitevin, sculpteur, natif de Roussillon.



© Les Amis de L'église

- Le tableau de l'Annonciation du peintre Belpèch (inscrit au titre des Monuments Historiques).

- Dans la chapelle du Sacré Cœur, « le Christ en agonie » fin 18<sup>ème</sup>.

- Saint-Laurent, le plus illustre des Martyrs de l'église.

Voici un inventaire non exhaustif pour lequel votre Conseil Municipal a décidé de commencer (vu l'urgence).

**Je sollicite votre générosité pour l'appel aux dons que vous pouvez effectuer auprès de l'association des « Amis de l'Église » qui vous remettra un reçu de défiscalisation.**

**Nous comptons sur votre générosité.**

**Madame le Maire,  
Gisèle Bonnelly**

## PARENTS D'ÉLÈVES

**C'est le 3 juin qu'a eu lieu la traditionnelle fête de fin d'année des Écoles, et cette année, grande nouveauté puisque c'est l'élevage « Li Bioù Rouge de Clément MAILLET » qui nous a reçus.**

Un cadre idyllique entre ocre, passion des chevaux et des taureaux, châteaux gonflables, parents et enfants ont passé une très belle journée à la fois conviviale, amicale et pleine de partage et de réjouissance autour d'une bonne paella au feu de bois de Ludovic Léonardi et Sébastien Ouvier. Merci à la Mairie pour sa grande participation, aux châteaux gonflables.



© L'association parents d'élèves

**En quelques mots, voici nos actions 2022-2023 réalisées toujours en collaboration avec la Mairie :**

- Achat de 3 ordinateurs pour GS/CP.
- Sorties scolaires de l'année.
- Boom d'Halloween.
- Noël (cadeau de l'école et vin chaud + calèche).
- Fête du 3 juin.

L'association des parents d'élèves en profite pour remercier l'ensemble des généreux commerçants roussillonnais qui ont participé à la tombola de Noël et au cadeau remis au professeur de musique : M. Pierre OLIVIER du conservatoire de musique d'Apt.

**Cette opération sera renouvelée à l'automne prochain.**

**À longueur d'année, l'association se charge des petits achats ponctuels pour les enseignants.**

**Merci à tous et bonnes vacances.**

**Pour l'association : M. et Mme Christophe BOYER,  
Mme Audrey FOURNIER, Mme Laëtizia HUCKE.**

**Je me réjouis de la parfaite collaboration entre l'élevage MAILLET de Clément et l'association des parents d'élèves qui ont organisé la fête de l'école.**

**Voilà un bel exemple d'entraide et une journée plus que réussie dans un lieu superbe.**

**Madame le Maire, Gisèle Bonnelly**

## L'ASL - MDO

La Mairie et l'ASL-MDO entretiennent les zones boisées.

Depuis 10 ans que l'ASL de gestion forestière du massif des ocres a été créée, les relations avec la mairie de Roussillon ont toujours été bonnes, ce qui a permis une collaboration fructueuse sur le terrain : début avril, deux chantiers ont été réalisés successivement par les mêmes entreprises, l'un par l'ASL sur un terrain privé, l'autre sur le terrain communal de l'ancienne propriété de l'IGN.



© M. Borde.

Cette collaboration a permis de diminuer les dépenses et de travailler dans le respect de l'environnement ( cette fois avec l'accord de l'ONF...) en application des règles des obligations légales de débroussaillage : sur le terrain communal des arbres proches des maisons ont été abattus, d'autres ont été élagués des branches mortes qui risquaient de tomber sur les promeneurs. D'une façon générale les travaux ont permis d'éclaircir (les forestiers parlent de « dépresser » ) en enlevant environ un arbre sur quatre, cet entretien permet à la forêt de se développer dans de bonnes conditions et d'éviter les chutes d'arbres intempestives comme il s'en est produit récemment au cours d'une tempête de vents violents.

Le bois récolté est ensuite broyé et envoyé comme combustible à la centrale thermique de Gardanne. On peut regretter que les plus beaux arbres ne soient pas transformés en bois d'œuvre : c'est tout simplement parce que nous ne disposons pas à proximité de scierie industrielle.

## SOUS LE SIGNE DE L'ÉCOLOGIE...

### RELATIONNELLE AVEC NOS ENFANTS, POUR PLUS DE CONFIANCE



© Valéria Salomé

*Si le printemps nous émerveille de ses beaux jours bourdonnés des couleurs, en estompant les grisailles d'une société enflammée par certaines inquiétudes, ce même printemps nous invite à nous re-liaer, à re-tisser nos engagements, à re-penser les balises d'un monde plus relationnel, pour élargir ainsi les possibles d'un avenir plus fiable, plus confiant pour nos enfants. Une approche relationnelle qui passe par la qualité que nous avons à mettre en commun, à communiquer. « Communiquer ne signifie pas autre chose qu'être dans le cœur d'un autre... C'est la plus belle façon de vivre une relation » nous dit Jacques Salomé.* Cette dynamique relationnelle de qualité nous concerne comme parents, comme accompagnants de l'éducation, comme intervenants dans l'apprentissage de la vie auprès des enfants.

Pour faciliter la voie de cet apprentissage relationnel, mais aussi de la connaissance de soi, Valéria et Jacques Salomé ont eu recours à la dimension symbolique. Après leur livre « Un chemin de vie, les actes symboliques dans la construction de soi » (Albin Michel, 2018), adressé aux adultes, cette année, ils ont privilégié la communication auprès des enfants par un nouvel album de contes « Contes pour prendre confiance en soi » (Albin Michel Jeunesse). Une rencontre émouvante d'échanges avec les enfants a eu lieu à Noël, à la librairie « Le Bleu » à Banon, lors d'une lecture des contes. Une action qui a permis l'ouverture vers d'autres partages lors de rencontres littéraires à Avignon et à Nîmes et prochainement à Digne-les-Bains.

Dans ce sens, l'IPER (Institut Pour l'Écologie Relationnelle) « Jacques Salomé » qui fête ce printemps ses quatre ans d'existence, est engagé dans plusieurs activités d'initiation à la communication relationnelle auprès des enfants. Après une belle rencontre auprès des élèves de CM1 et CM2 du département de la Vendée et leurs instituteurs en printemps dernier, cette année deux rencontres régionales sont prévues avec Valéria et Jacques Salomé au mois de mai dans le cadre de la semaine de la parentalité sur le thème : « Et si on apprenait mutuellement à mettre en commun ? », dans le pays d'Aigues (par l'association COTELUB) et à Marseille (par le mouvement national de l'APEL). Nous travaillons également sur un projet à l'initiative de l'association « Tu es mon autre » dans leur action de prévention et de lutte contre la violence faite aux enfants, pour des rencontres scolaires à l'île de la Réunion, dès la rentrée d'automne.

Contact : [iper.jacques.salome@gmail.com](mailto:iper.jacques.salome@gmail.com)

Jacques Salomé



© C. Rizzetto

**ROUSSILLON**  
*en Provence*

## CONTACT MAIRIE

Tél : 04 90 05 60 16

Fax : 04 90 05 73 34

[accueil@roussillon-en-provence.fr](mailto:accueil@roussillon-en-provence.fr)

<http://roussillon-en-provence.fr>

## PERMANENCES AVEC LES ÉLUS

**Madame le Maire, Gisèle BONNELLY**

**Présente tous les jours**

RDV : lundi de 10 h à 13 h.

**M. Gérard DEBROAS , 1<sup>er</sup> adjoint**

mardi de 9 h 30 à 12 h.

**Madame Hélène BELLANDE, 2<sup>ème</sup> adjointe**

Mardi de 14 h à 17 h.

**M. Michel BORDE, 3<sup>ème</sup> adjoint**

Présent tous les jours.

**Madame Marie BERNARD,**

Déléguée aux affaires sociales

Disponible sur RDV le soir.

**M. Jean-Charles CHOMETTE**

Délégué aux travaux village

Disponible sur RDV.

## MAIRIE

### OUVERTE AU PUBLIC

<b>Lundi</b>	<b>9 h-12 h</b>	<b>Fermé</b>
<b>Mardi</b>	<b>9 h-12 h</b>	<b>14 h-17 h</b>
<b>Mercredi</b>	<b>9 h-12 h</b>	<b>Fermé</b>
<b>Judi</b>	<b>9 h-12 h</b>	<b>14 h-17 h</b>
<b>Vendredi</b>	<b>9 h-12 h</b>	<b>Fermé</b>

## AUTRES PERMANENCES

### URBANISME

Delphine Rousseau.

**Uniquement sur rendez-vous :**

**mardi et jeudi de 9 h 30 à 11 h.**

[urbanisme@roussillon-en-provence.fr](mailto:urbanisme@roussillon-en-provence.fr)

04 90 05 60 16

Mme Rousseau vous rappellera pour fixer un rendez-vous.

En cas d'absence, des renseignements d'ordre général pourraient être fournis par le service accueil de la mairie, dans la mesure du possible.

### ARCHITECTE CONSEIL

**M. Respaud-Bouny** vous recevra avant tout dépôt de dossier (PC, DP, PA).

Permanences de l'architecte-conseil :

**Reçoit uniquement sur RDV en Mairie**

[urbanisme@roussillon-en-provence.fr](mailto:urbanisme@roussillon-en-provence.fr)

04 90 05 60 16

### CONCILIATEUR DE JUSTICE

**William USSEGLIO**

Chaque 1<sup>er</sup> mercredi du mois de 9 h à 12h

07 88 28 70 33

[william.usseglio@conciliateurdejustice.fr](mailto:william.usseglio@conciliateurdejustice.fr)

# Intercommunalité

## COMMUNAUTÉ DE COMMUNES PAYS D'APT LUBERON (CCPAL)

### DISPOSITIF TERRITOIRE ZÉRO CHÔMEUR DE LONGUE DURÉE

#### **Zoom sur le dispositif Territoire Zéro Chômeur de Longue Durée.**

La Communauté de communes Pays d'Apt Luberon porte la dynamique de pilotage et la mise en œuvre de l'expérimentation Territoire Zéro Chômeur de Longue Durée sur son territoire par le biais de son Comité Local de l'Emploi présidé par Patrick Merle (Vice-Président de la Communauté de communes délégué au développement économique).

#### **L'expérimentation Territoire Zéro Chômeur de Longue Durée, qu'est-ce que c'est ?**

**Le but de cette expérimentation est de permettre à chaque personne volontaire privée durablement d'emploi d'obtenir un emploi en CDI (Contrat de travail à Durée Indéterminée).**

**Le 11 juillet 2022, les communes d'Apt, de Gargas et de Saint-Saturnin-lès-Apt voyaient leur dossier d'habilitation validé par le ministère. L'expérimentation Territoire Zéro Chômeur de Longue Durée était alors lancée.**

Le Comité Local de l'Emploi est en charge de la mise en œuvre de l'expérimentation sur le territoire. L'objectif est de sortir 400 chômeurs de longue durée volontaires de la privation d'emploi. "L'Entreprise à But d'Emploi, Zou Vai", a donc ouvert ses portes le 17 octobre 2022 et compte aujourd'hui 53 salariés. Toutes les activités qui y sont déployées répondent aux besoins du territoire de la CCPAL en créant de nouveaux emplois non-concurrentiels (prestation viticole, broyage de déchets verts à domicile, nettoyage des tombes, sablage, décapage, atelier couture...).

#### **Plus de renseignements :**

**Contact – Comité Local de L'Emploi : [laurent.garcia@paysapt-luberon.fr](mailto:laurent.garcia@paysapt-luberon.fr)**

**Contact – Entreprise à But d'Emploi, Zou Vai : [contact@zouvai.com](mailto:contact@zouvai.com)**

## SERVICE PETITE ENFANCE DE LA CCPAL

### **Une journée pédagogique sur le thème de la relation parents-professionnels pour le service Petite Enfance de la Communauté de communes Pays d'Apt Luberon (CCPAL).**

Cette journée fut l'occasion pour l'ensemble des professionnels du service Petite Enfance de la CCPAL :

- les 7 crèches, le LAEP (Lieu d'Accueil Enfant – Parent),
- le Relais Petite Enfance,
- et le service administratif ;

d'échanger sur leurs pratiques pédagogiques mais également d'enrichir leurs compétences.



(Thématique : Prendre soin de la relation parents-professionnels pour améliorer l'accueil des enfants et des familles)

Accompagnés par les formatrices de « HALPPY Academy », les 100 agents du service ont travaillé sur les différentes étapes de l'accueil en crèche qui contribuent à la qualité du lien avec l'enfant et les familles mais aussi les temps d'adaptation, les transmissions et la participation des parents dans la vie de la structure.



## PRÉPARATION DE LA RENTRÉE POUR LES 7 CRÈCHES DE LA CCPAL

La commission d'admission composée d'élus et de professionnels, s'est réunie le mardi 6 juin 2023 afin de valider la liste des enfants admis en crèche à partir du mois de septembre.

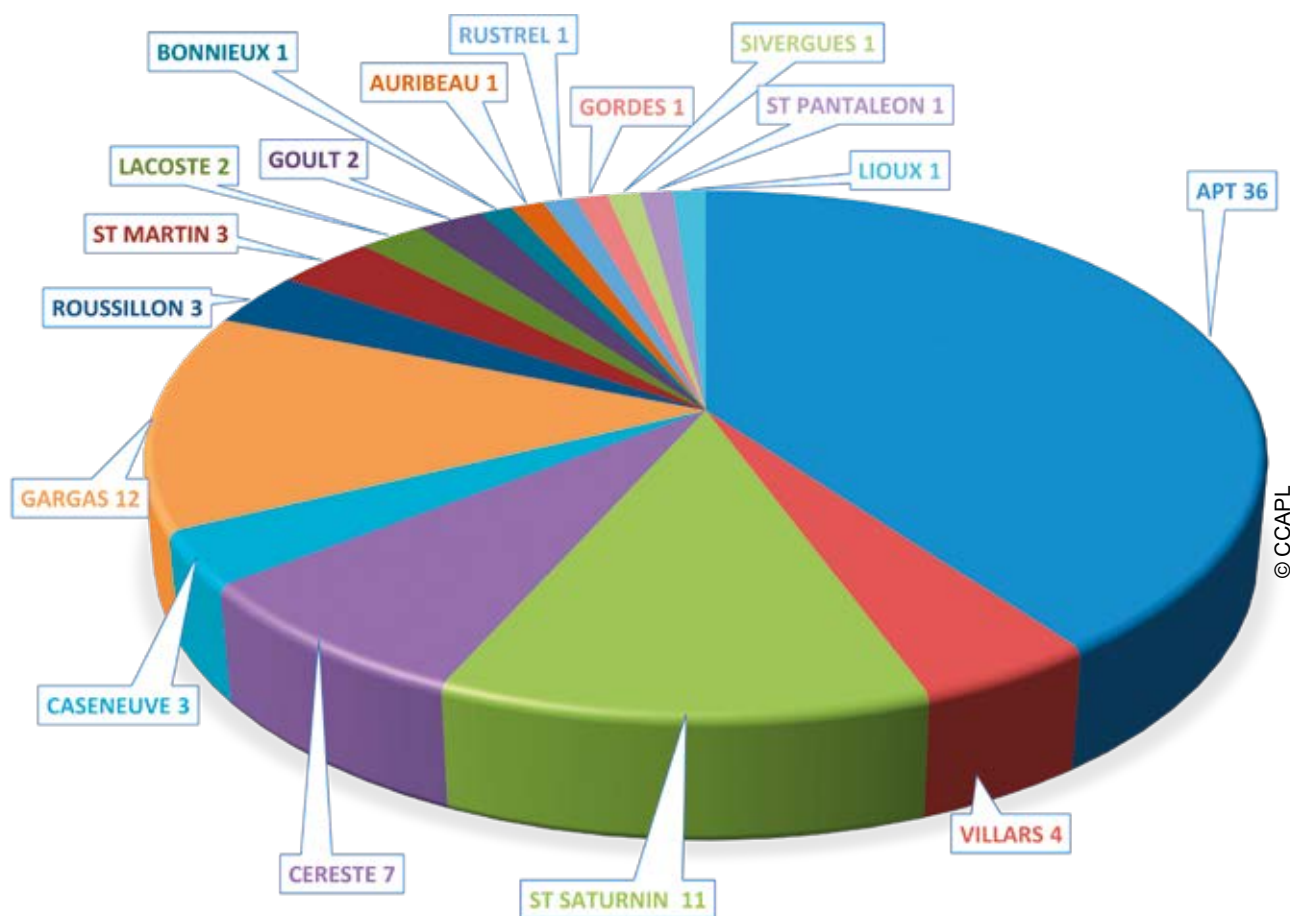
Cette année sur les 133 demandes de préinscriptions, 90 familles ont obtenu une place. Les familles restées sur liste d'attente sont orientées vers les assistantes maternelles agréées, ou pour certaines, ont préféré maintenir leur demande.

**Ainsi, au total, 225 enfants seront accueillis dans les 7 crèches à partir de la rentrée.**

**Quelques places sont encore disponibles :**

- pour les mercredis dans 6 des 7 crèches de l'intercommunalité,
- à la semaine à la crèche de la Baleine Bleue à Céreste (04280).

Pour plus de renseignements, contactez le Guichet Unique au 04 86 69 26 06



Répartition géographique des admissions 2023 dans les crèches de la CCPAL

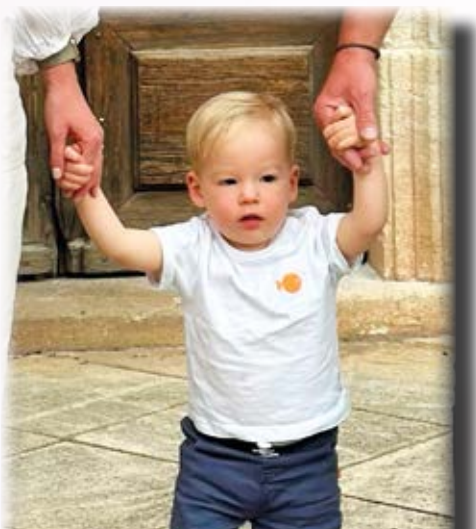
2021 &gt; 2023



**Élyo Rizzetto**  
Né le 17 novembre 2021  
Fils de Anaïs et Fabien Rizzetto



**Lou-Ève Gueit Battestin**  
Née le 24 janvier 2022  
Fille de Elizabeth Battestin et Guillaume Gueit



**Victor Bruzzesi**  
Né le 23 décembre 2021  
Fils de Audrey et Alexis Bruzzesi



**Marceau Lambert**  
Né le 19 juin 2022  
Fils de Mégane et Édouard Lambert



**Camille Dupin**  
Née le 29 décembre 2021  
Fille de Anne-Laure Nizard et Jérémie Dupin



**Livia Brunel**  
Née le 17 décembre 2022  
Fille de Maud Steinackre et Anthony Brunel

# État civil

## ÉTAT CIVIL 2021

**Naissances** : Tous nos vœux de santé et de prospérité aux nouveau-nés et toutes nos félicitations aux parents.

**ROUQUETTE Aaron**, le 1<sup>er</sup> août

**ROUQUETTE Jim**, le 1<sup>er</sup> août

**HERVÉ Aaron**, le 17 novembre

**RIZZETTO Elyo**, le 17 novembre

**BRUZZESI Victor**, le 23 décembre

**DUPIN Camille**, le 29 décembre

**Mariages** : Toutes nos félicitations aux époux et meilleurs vœux de bonheur.

**ARNAUD Pierre-Baptiste** et **WEISER Anna**, le 6 avril

**ROUX Sébastien** et **LAURENT Mélissa**, le 15 mai

**LAMBERT Edouard** et **USSEGLIO Mégane**, le 22 mai

**ICARD Fabien** et **DELORBE Audrey**, le 12 juin

**MIOT Elliott** et **DUFOUR Pauline**, le 16 juillet

**CANARD Julien** et **BOSSUT Elodie**, le 28 juillet

**Décès** : Nos condoléances les plus émues à toutes les familles touchées dans leur affection.

**LEGRAND Gilberte** épouse CAMUS, le 14 janvier

**ISTRE Jean**, le 16 février

**BERGAMIN Ghislaine** épouse GOLINELLI, le 22 mars

**CHAUVIN Lucienne** épouse PONTET, le 9 avril

**CHAUMONT Pierre**, le 21 avril

**BERNARD Paulette** veuve BONNELLY, le 4 mai

**BALDISSERRI Jean**, le 31 mai

**GOMPEL Nicole**, le 27 juillet

**CAMARET Marie-Hélène** épouse SANÈGRE, le 5 octobre

**FRANCO Marius**, le 25 octobre



**Chiara Cozzi Marcet**  
Baptême civil le 9 avril 2022  
Fille de Miriam Marcet-Rius Alessandro Cozzi



**Apolline et Clémence Garcia**  
Baptême civil le 27 mai 2022  
Filles de Marjolaine et Jean-Baptiste Garcia



**Katalaya Richon**  
Née le 16 mars 2023  
Fille de Jordane Gulini et Mathias Richon



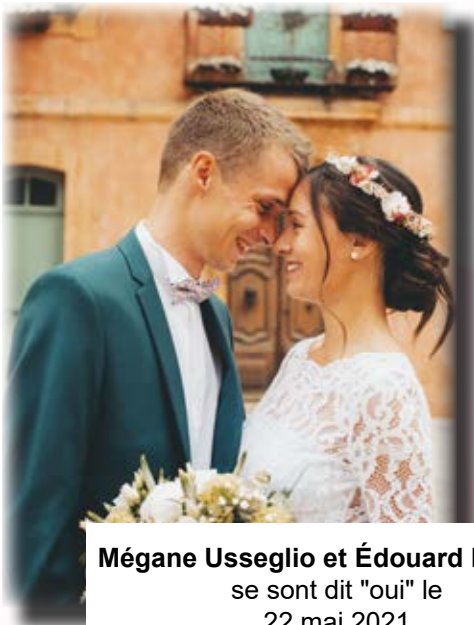
**Weis Lya**  
Baptême civil le 8 avril 2023  
Fille de Rachel Mathieu et Jérôme Weis



**MéliSSa Laurent et Sébastien Roux**  
se sont dit "oui" le  
15 mai 2021



**Isabelle Cohat et Pascal Michel**  
se sont dit "oui" le  
28 mai 2022



**Mégane Usseglio et Édouard Lambert**  
se sont dit "oui" le  
22 mai 2021



**Clémence Long et Rémi Vercellino**  
se sont dit "oui" le  
11 juin 2022



**Jessica Ainaga Ibanez et Thomas Rouspy**  
se sont dit "oui" le  
12 mars 2022



**Cathy Bourgue et Xavier Duclos**  
se sont dit "oui" le  
18 juin 2022



**Éléonore Besson et Édouard Huguenet**  
se sont dit "oui" le  
23 septembre 2022



**Leïla Ben Abdelkader et Hafid Aziza**  
se sont dit "oui" le  
10 septembre 2022



**Audrey Jauneaux et Alexis Bruzessi**  
se sont pacés le  
5 novembre 2021



**Isabelle Ménez et Ghislain Willems**  
se sont pacés le  
28 février 2022



**Jordane Gulini et Mathias Richon**  
se sont pacés le  
7 mars 2022

## ÉTAT CIVIL 2022

**Naissances** : *Tous nos vœux de santé et de prospérité aux nouveau-nés et toutes nos félicitations aux parents.*

**GUEIT BATTESTIN Lou-Ève**, le 24 janvier

**KAGO BUISSAN Izia**, le 7 mars

**AROCA Matthieu**, le 22 novembre

**Mariages** : *Toutes nos félicitations aux époux et meilleurs vœux de bonheur.*

**ROUPSY Thomas et AINAGA IBANEZ Jessica**, le 12 mars

**RICHARD Lucas et WEISER Maria**, le 10 décembre

**GUÉRÉMY Nicolas et JAOUEN Clara**, le 28 mai

**COHAT Isabelle et MICHEL Pascal**, 28 mai

**LONG Clémence et VERCELLINO Rémi**, le 11 juin

**BOULANGER Benoît et DIMO Irina**, le 11 juin

**GUILLOTIN Maxime et LEHERICY Claire**, 17 juin

**BOURGUE Cathy et DUCLOS Xavier**, le 18 juin

**AZIZA Hafid et BEN ABDELKADER Leïla**, le 10 septembre

**HUGUENET Edouard et BESSON Eléonore**, le 23 septembre

**OUSSAID Leïla et YAZAMI Rachid**, le 24 septembre

**Décès** : *Nos condoléances les plus émues à toutes les familles touchées dans leur affection.*

**Raymond GALLEGO**, le 11 janvier

**Pierre RASCALON**, le 14 janvier

**Claude HAFFNER**, le 16 janvier

**Pedro VILLABA**, le 13 février

**Denise DUCHESNE** veuve BOUSCASSE, le 21 mars

**Georgette NICOLET** veuve ZUNINO, le 9 avril

**JEAN** Odette veuve MEGUIN, le 24 avril

**Charles BRESSIER**, le 1<sup>er</sup> juin

**Georges CRAVAGNOLO**, le 4 juillet

**Louis MATHIEU**, le 11 août

**SABLOS** Suzanne veuve AFFRE, le 14 septembre

**Julia STEUWER** épouse FAVIER, le 5 décembre

**Michel VASSILIADIS**, le 10 décembre

## TROC AUX PLANTES

***D'ores et déjà, un rendez-vous est pris pour la prochaine édition du « TROC aux PLANTES » au printemps 2024.***

La deuxième édition du « TROC AUX PLANTES » s'est déroulée le lundi de Pâques 2023 sur l'Esplanade de la salle des fêtes. Cette pratique simple et claire « donner une plante et en recevoir une en échange » est un moment riche en ÉCHANGES de plants bien sûr et plus encore, en convivialité multigénérationnelle.

Chacun a dispensé ses conseils pour aider le jardinier en herbe et partager ses astuces afin de réussir semis, boutures, marcottages, divisions, transplantations...

Quel bonheur de donner ce que l'on a vu sortir de terre, qui a pris racine et a poussé sous nos yeux au fil des mois...

Ainsi, c'est transporter un peu de nous dans un autre lieu, dans un autre jardin, dans d'autres cœurs ; car on se souvient souvent d'où proviennent nos plantes et qui nous les ont donnés.

Quelle chance de recevoir des plantes nouvelles de personnes qui jusque-là nous étaient parfois inconnues, mais qui par cet échange deviennent des familiers.

N'est-ce pas cela tisser des liens ?

***En attendant cette date, vous pouvez commencer à multiplier vos plantes.***

Voici quelques dates favorables :

- **Marcotter**, l'idéal c'est à la fin du printemps ;
- **Bouturer**, pour cette année, les périodes du :
  - Du 9 au 16 septembre ;
  - 6 au 14 octobre.

À vos essais de plantations pour de futurs partages !

***La main verte c'est pour tout le monde... Avec patience, constance et abnégation. Ces qualités du jardinier peuvent être développées à tout âge !***

***En récompense, voir pousser c'est un tel petit bonheur !***

Un grand merci à la Mairie pour son soutien à cette manifestation, et notamment à Caroline Rizzetto pour la belle affiche.

Mireille DURAND

## OCTAMBUL

**" L' association octambul se propose d'exposer des artistes et artisans sur la commune de Roussillon, Gordes et Lourmarin.**

Entre 20 et 40 créateurs et créatrices vous inviterons à apprécier leurs derniers travaux dans de multiples matériaux tel que, céramique, verre, bijoux, métal, tissus, peintures et photos, accompagnées d'un groupe de musique live."

**Expositions :**

**27 juin, 16 et 27 juillet, 29 août, 10 septembre : Place Camille Mathieu**

**18 au 22 septembre à la salle des fêtes.**

Dominique Eelbo



# MANIFESTATIONS MUNICIPALES

VENREDI  
**14 JUILLET**

**21 h 30**



*Bal*

DJ NICO

FÊTE NATIONALE  
ORGANISÉE PAR LA MAIRIE

PLACE DE LA MAIRIE

**21 JUILLET**  
VENREDI  
2023

FÊTE BELGE

**21 h 30**



ORCHESTRE  
GEBAUER  
ORGANISÉE PAR LA MAIRIE

PLACE DE LA MAIRIE

CONCERT

**21 H**

MIDNIGHT  
RAMBLERS

MARDI  
**25 JUILLET**  
2023

ROLLING  
STONES

PLACE CAMILLE MATHIEU

**KOVER**  
Trio  
*Live Music - Feeling Good*



LUNDI  
**31 JUILLET** 2023

MARC BELLION  
LYNDA KAISIN  
STÉPHANE KOEDINGER

**ApÉro-Concert**  
19 h - 22 h 30

**ROUSSILLON**  
PLACE DE LA MAIRIE

MERCREDI  
**2 AOÛT** 2023

Soirée  
Jazz



ORGANISÉE PAR LA MAIRIE

**20h30**

**Caroline Mayer Trio**

PLACE DE LA MAIRIE

MARDI  
**15 AOÛT**

**21 h 30**



*Bal*

DJ MIKA MUSIC  
ORGANISÉE PAR LA MAIRIE

PLACE DE LA MAIRIE

# EXPOSITIONS ESPACE RICHARD CASTEAU

**KOVER**  
Trio  
*Live Music - Feeling Good*



LUNDI  
**21 AOÛT** 2023

MARC BELLION  
LYNDA KAISIN  
STÉPHANE KOEDINGER

**ApÉro-Concert**  
19 h - 22 h 30

PLACE DE LA MAIRIE



Espace  
Richard Casteau

**ROUSSILLON**  
3 rue Richard Casteau

La mairie loue une salle d'exposition à des artistes qui changent le mardi tous les 15 jours.

Au 3 Rue Richard Casteau

<b>Juillet 2023</b>			
10	21:45	<b>Cinéma La Strada</b>	Place Camille Mathieu
14	21:30	<b>Bal du 14 juillet Fête nationale</b>	Place de la Mairie
16	10:00	<b>Exposition les Artiztiks</b>	Place Camille Mathieu
17	21:00	<b>"Fin de partie"</b>	Écomusée de l'Ocre
18	19:00	<b>"Dialogue"</b>	Écomusée de l'Ocre
19	21:00	<b>"L'augmentation"</b>	Écomusée de l'Ocre
20	21:00	<b>"Carte blanche"et "projection de films"</b>	Écomusée de l'Ocre
21	21:30	<b>Fête Belge</b>	Place de la Mairie
25	21:00	<b>Concert Midnight Ramblers</b>	Place de la Mairie
27	10:00	<b>Exposition les Artiztiks</b>	Place Camille Mathieu
31	19:00	<b>Apéro Concert "Kover Trio"</b>	Place de la Mairie
<b>Août 2023</b>			
2	20:30	<b>Concert Caroline Mayer Trio</b>	Place de la Mairie
8		<b>Soirée Piano Basile Rufus</b>	Place de la Mairie
11	21:15	<b>Lumineux Luberon</b>	Écomusée de l'Ocre
15	21:30	<b>Bal du 15 août</b>	Place de la Mairie
20	20:30	<b>Quatuor Agate</b>	Écomusée de l'Ocre
20		<b>Fête des tracteurs</b>	Terrain le Sage
21	19:00	<b>Apéro concert "Kover Trio"</b>	Place de la Mairie
25	20:30	<b>Quatuor Simply</b>	Écomusée de l'Ocre
26	21:15	<b>Cinéma La Strada</b>	Place Camille Mathieu
29	10:00	<b>Exposition les Artiztiks</b>	Place Camille Mathieu
29	18:30	<b>Quatuor Confluence</b>	Église
<b>Septembre 2023</b>			
1		<b>Soirée Bodega années 80</b>	Salle des Fêtes
2	18:00	<b>Bodega jeux intervillages</b>	Place Pasquié
10	10:00	<b>Exposition Les Artiztiks</b>	Place CM
10>14		<b>Exposition "Arts et créations"</b>	Salle des Fêtes
17		<b>Livre en fête</b>	Place Mairie
18>22		<b>Exposition Octambul</b>	Salle des Fêtes
24>28		<b>Exposition "Du côté des arts"</b>	Salle des Fêtes
<b>Octobre 2023</b>			
1		<b>Festival l'un vers l'autre</b>	À la pinède vers le stade
1>5		<b>Exposition Soie, porcelaine, acrylique</b>	Salle des fêtes
21 ou 22		<b>Spectacle jeunesse</b>	Salle des fêtes

Événements connus à l'heure où nous publions le bulletin municipal.

(Sous réserve de modifications apportées par les organisateurs ou changements de dernières minutes )